

SUPPLIER		SOFINEL										Supplier No.									
												P.O. No.									
DOCNO.: 56555																					
ENGRAVED LABELS AND MARKER PLATES: LETTERING AND COLOUR SPECIFICATIONS																					
CAB15BOX6																					
Z3	2010-05-28	<i>SB</i>	<i>fga</i>	<i>NWB</i>	DDR 491/10															ESKOM	
Z2	2010-03-08	PK	FGA	NWB	DDR 239/10															ESKOM	
Z1	2006-10-05	PK	SB	LMJ	DDR 1515/06															ESKOM	
REV	DATE	DR. By	CH. By	APPR. By	MODIFICATIONS														STATUS		
KOEBERG NUCLEAR POWER STATION																					
												FRAMATOME – ALSTHOM ATLANTIQUE SPIE BATIGNOLLES – FRAMATEG CONTRACT No. OPN 11229									
CONTRACTOR MEMBER												CONTRACTOR MEMBER Doc. No.									
DOCUMENT NUMBER	K	B	A	1	2	1	6	G	0	1	0	5	5							1 / 41	
REV	Z1	Z2	Z3																		

DETERMINATION DES TEINTES DES PLASTONS ET ETIQUETTES

LABEL AND PLATE COLOURS

- 1 - Matériels autres que ceux dépendant des voies de sûreté, des chaînes de sécurité :
- Equipment not part of protective channels and safety equipment trains :
- Etiquette blanche - Gravure noire
White background - Black lettering
- 2 - Matériels dépendant des voies de sûreté :
- Equipment in safety trains :
- voie de sûreté A :
- . Safety train A
Etiquette orange - Gravure blanche
Orange background - White lettering
- voie de sûreté B :
- . Safety train B
Etiquette verte - Gravure blanche
Green background - White lettering
- 3 - Matériels dépendant des chaînes de sécurité :
- Equipment in protective channels :
- 1ère chaîne :
- . Channel 1 :
Etiquette jaune - Gravure noire
Yellow background - Black lettering
- 2ème chaîne :
- . Channel 2 :
Etiquette bleue - Gravure blanche
Blue background - White lettering
- 3ème chaîne :
- . Channel 3 :
Etiquette rouge - Gravure blanche
Red background - White lettering
- 4ème chaîne :
- . Channel 4 :
Etiquette marron - Gravure blanche
Brown background - White lettering
- 4 - Matériels dépendant des circuits de découplage :
- Equipment in decoupling circuits :
- Etiquette noire - Gravure blanche
Black background - White lettering

			SCALE	COLOUR SPECIFICATIONS
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	KBA 1216 G01 055 SHEET:5
Rev.	DATE	MODIFICATION		

Identification des couleurs

Colour codes and details

Repère couleur	Couleur	Dénomination AFNOR	Référence AFNOR
O	Orange (orange)	Orange rouge vif (orange - vivid red)	1110
V	Vert (green)	Vert foncé (dark green)	1440
J	Jaune (yellow)	Jaune lumineux (Bright yellow)	1330 *
L	Bleu (blue)	Bleu-violet vif (Blue - vivid violet)	1550
R	Rouge (Red)	Pourpre (purple)	1950
M	Marron (brown)	Marron (brown)	1002
N	Noir (black)	-	-
B	Blanc (White)	-	-

Couleurs choisies dans la norme NFX 08 - 002

The above colours are defined in French standard NFX 08 - 002

NOTA : Les teintes de fond de l'étiquette et de la gravure seront précisées à l'aide du repère couleur avec le texte à graver.

NOTE : Specifications of the lettering employed on labels and plates shall be accompanied by the colour code of both the background and the lettering colours.

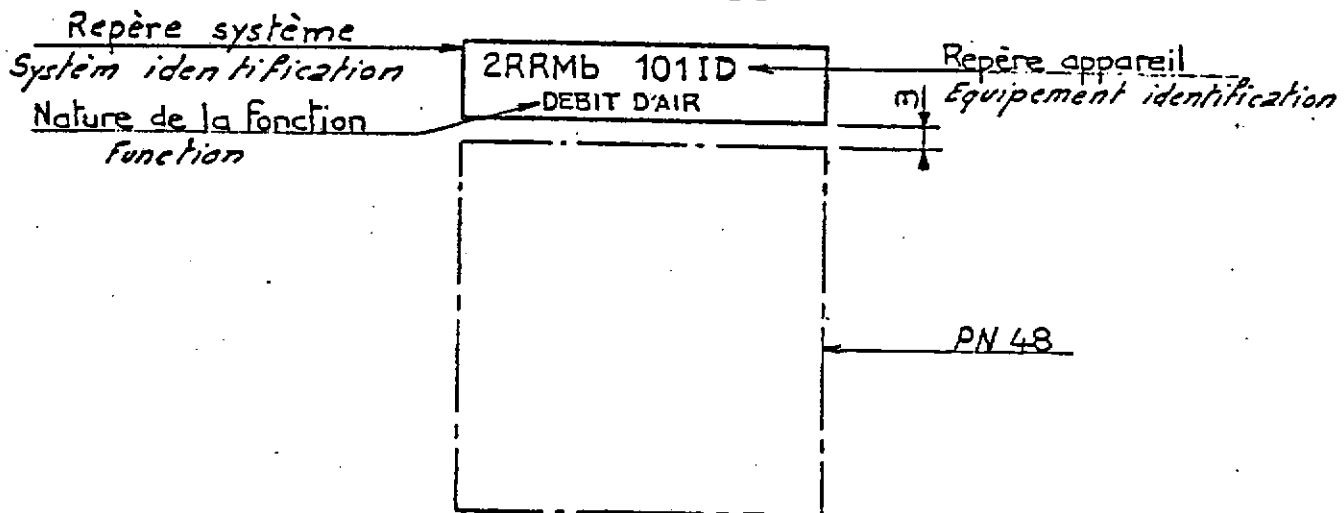
			SCALE	COLOUR SPECIFICATIONS
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	KBA1216 G01 055
Rev	DATE	MODIFICATION		SHEET:6

Positionnement plaque indicatrice.

Marker plate position.

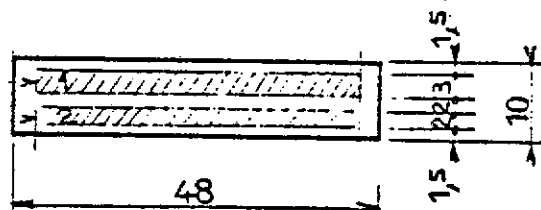
Exemple de Gravure

Typical lettering.



Cas A
2 lignes
Case A
2 lines

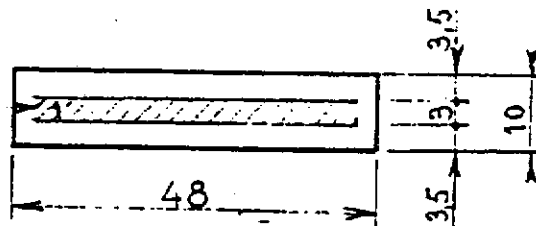
16 signes Max.
Max. 16 letters
21 signes Max.
Max. 21 letters.



Gravoply - Ep: 1,6

Cas B
1 ligne
Case B
1 line

16 Signes Max.
Max. 16 letters.

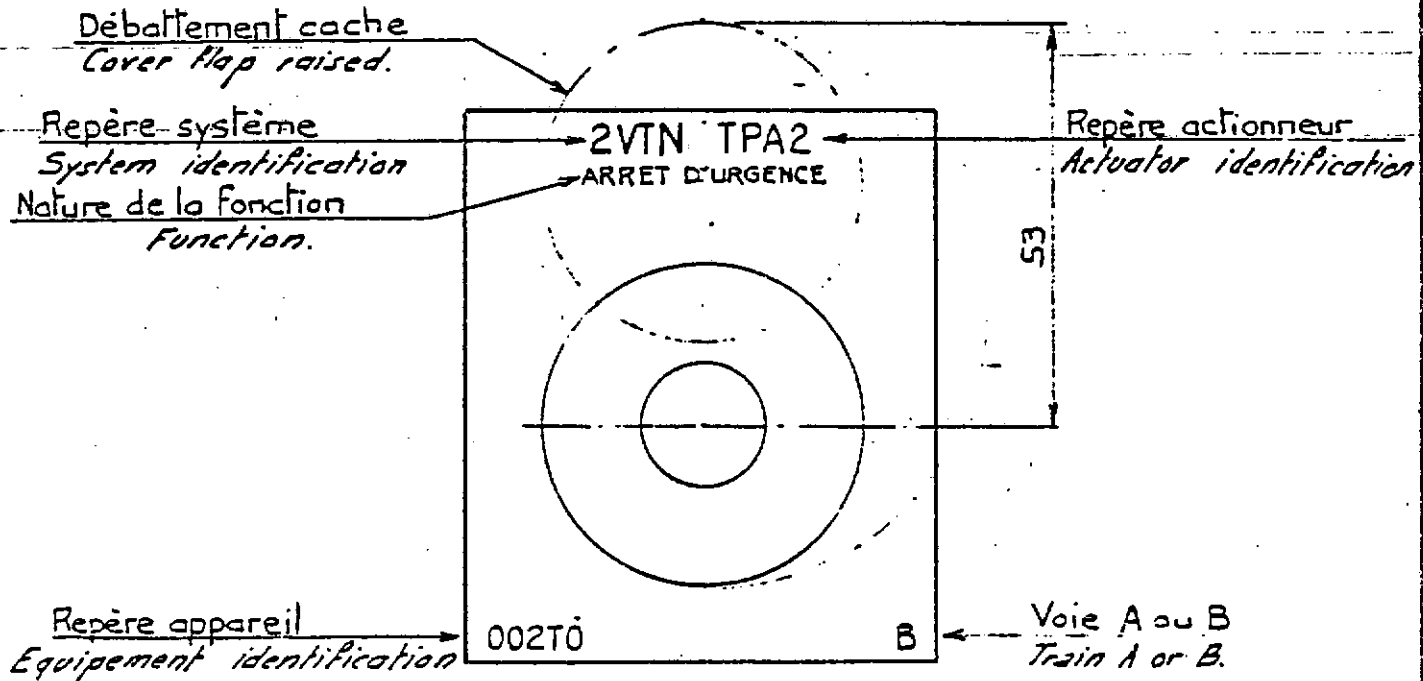


Gravoply - Ep: 1,6
Gravoply - thick: 1/16.

			SCALE 1	Plaque indicatrice pour PN 48	KBA 1216 G01 055 SHEET : 7
				Marker plate for PN 48	
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL		
Rev.	DATE	MODIFICATION			

Exemple de Gravure.

Typical lettering.

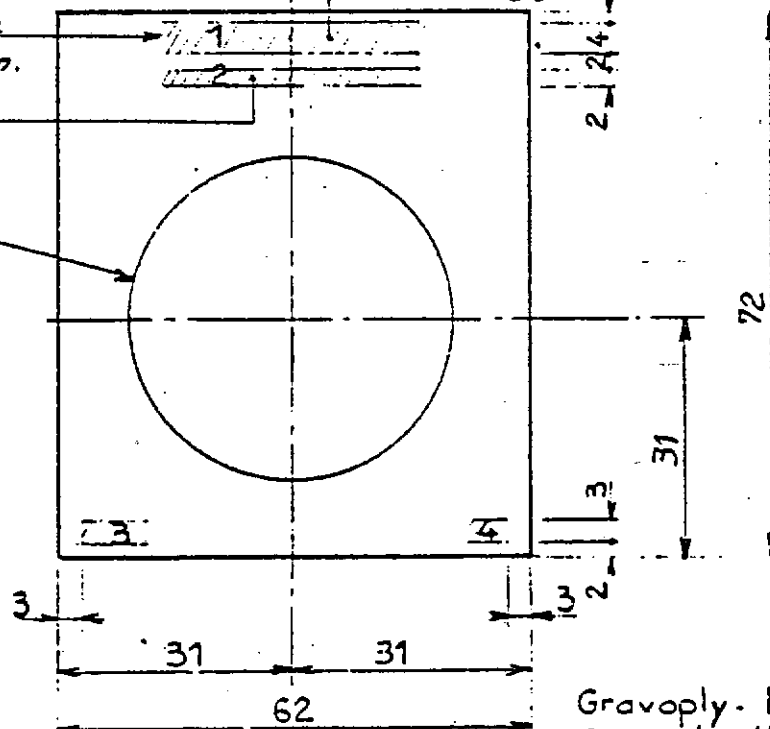


1 à 4 Position gravure
1 to 4 Grooved Position.

28 Signes Max.
Max. 28 letters.

Tr. Ø 42,5 (G1)
Tr. Ø 48,5 (G2)

14 Signes Max.
Max 14 letters



Gravoply. Ep. 1,6
Gro. ply. - thick. 1,6.

G1 - C16BE - C16BEP

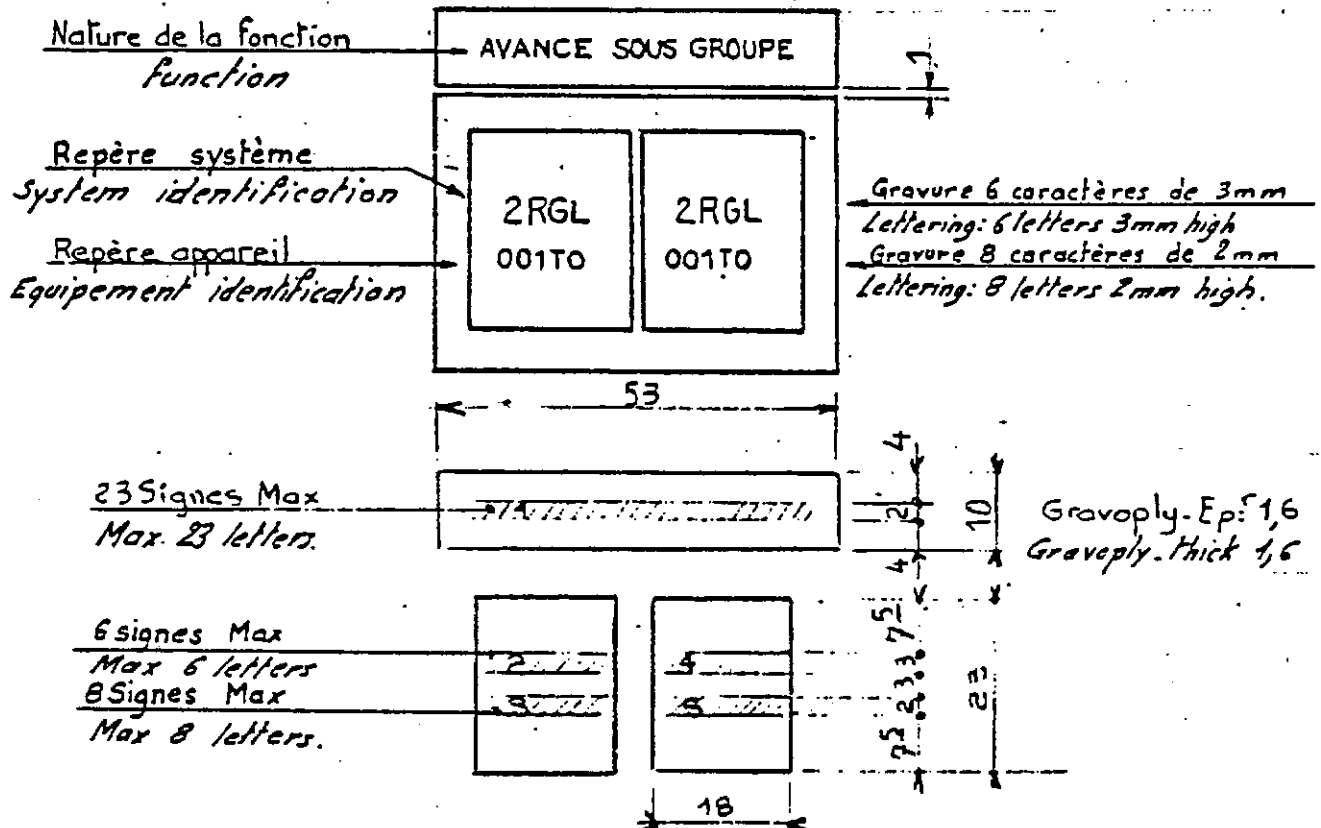
G2 - C16BFH

			SCALE	B.P. C16 BLE ou BLEP - ENTRELEC. avec Plastron.
			1	B.P. C16 BLE ou BLEP - ENTRELEC. With Faceplate.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET : 8	

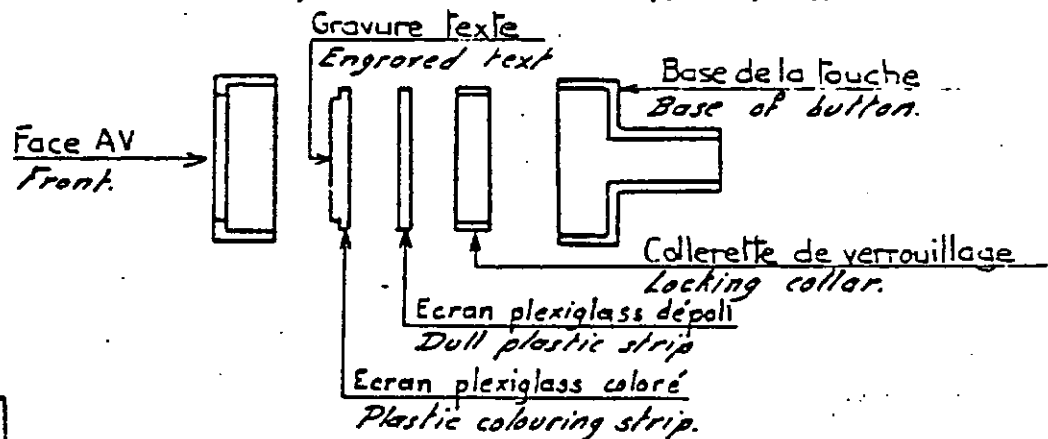
			SCALE	B.P. C16 BLE ou BLEP - ENTRELEC. avec Plastron.
			1	
				B.P. C16 BLE ou BLEP ENTRELEC. With Faceplate.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET:9	

Positionnement plaque indicatrice
Marker plate position.

Exemple de Gravure
Typical lettering.



Principe de montage B.P. - Profil
Assembly method P.B. - Sectional view.



Variante 1
Variant

SCALE 1
Plaque indicatrice et Gravure Clavier à touches 21x26. ENTRELEC. Horizontale
Marker plate and lettering Keypad 21x26 ENTRELEC - Horizontal.

A	05.02.79	FIRST ISSUE
Rev.	DATE	MODIFICATION

SOFINEL

KBA1216 G01 055

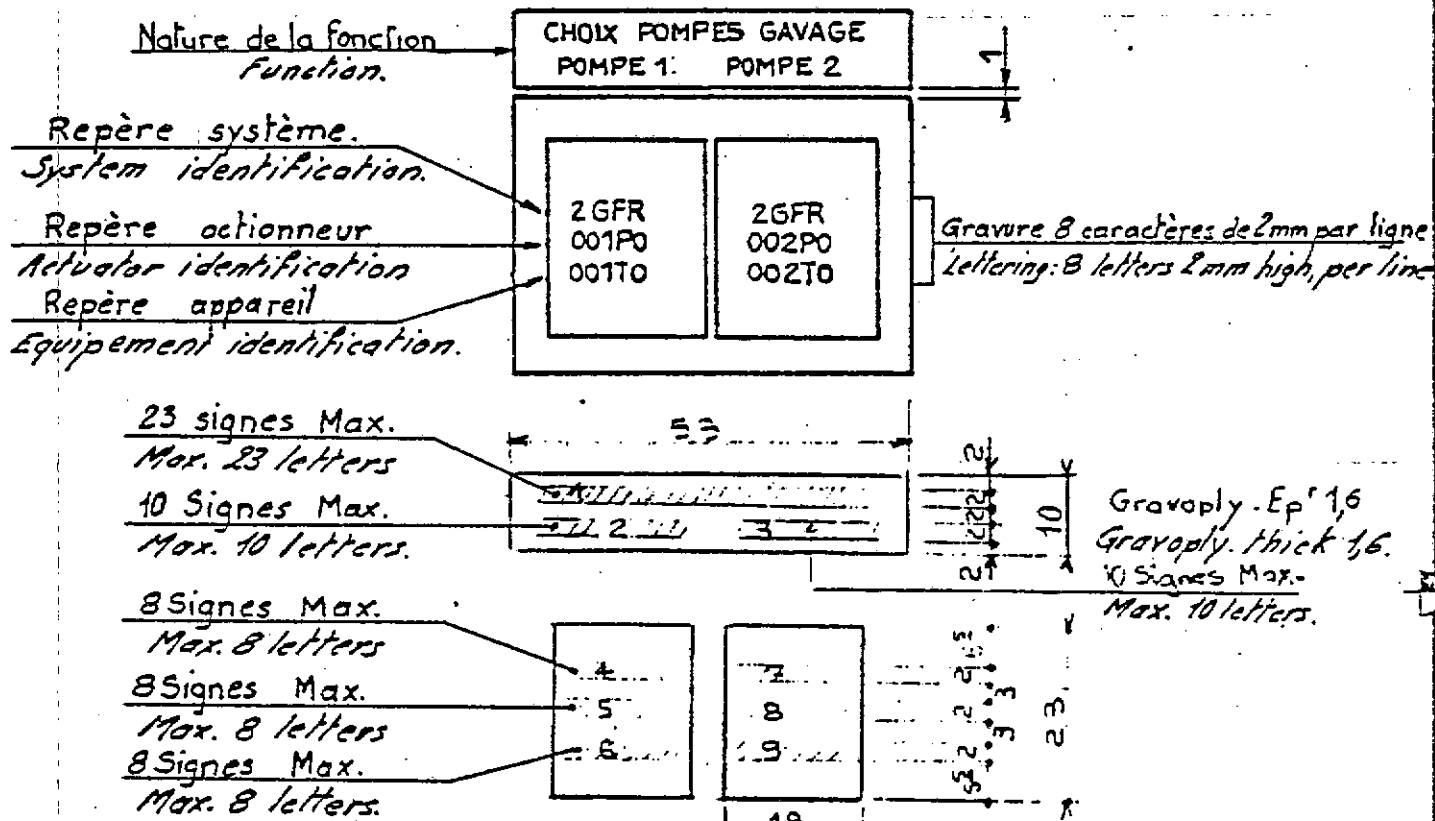
SHEET:10

Positionnement plaque indicatrice.

Marker plate position

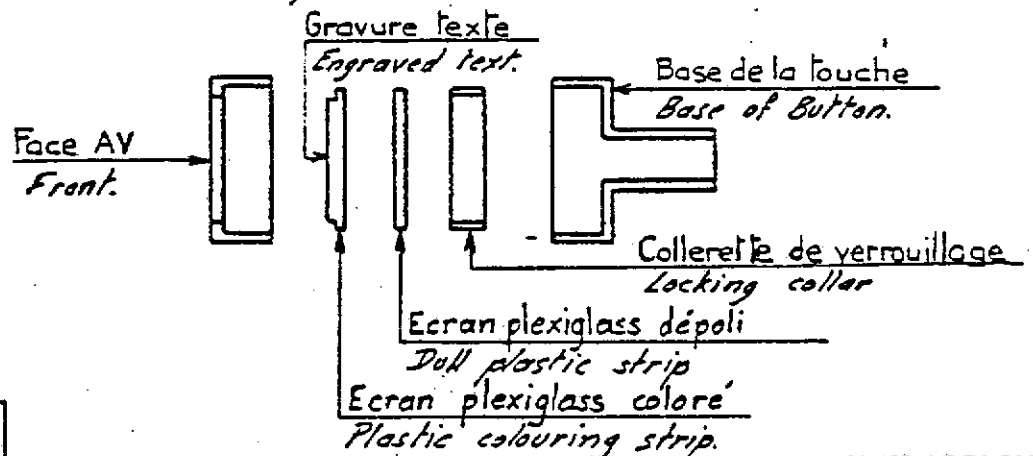
Exemple de Gravure

Typical lettering.



Principe de montage B.P. Profil

Assembly method P.B. Sectional view



Variante
Variant. 2

			SCALE	Plaque indicatrice et Gravure. Clavier
			1	à touches 21x26. ENTRELEC. Horizontale
				Marker plate and lettering. Keypad 21x26
				ENTRELEC - Horizontal.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rcv	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET: 11	

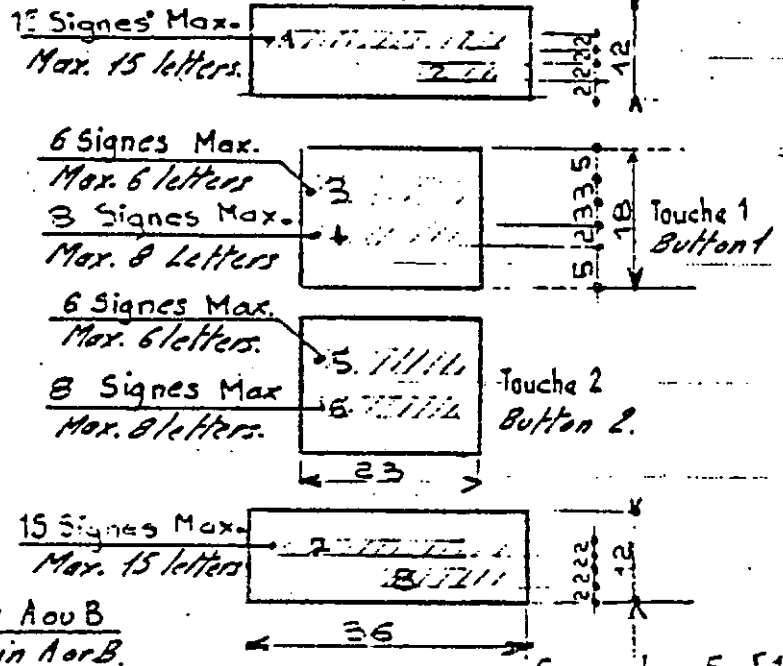
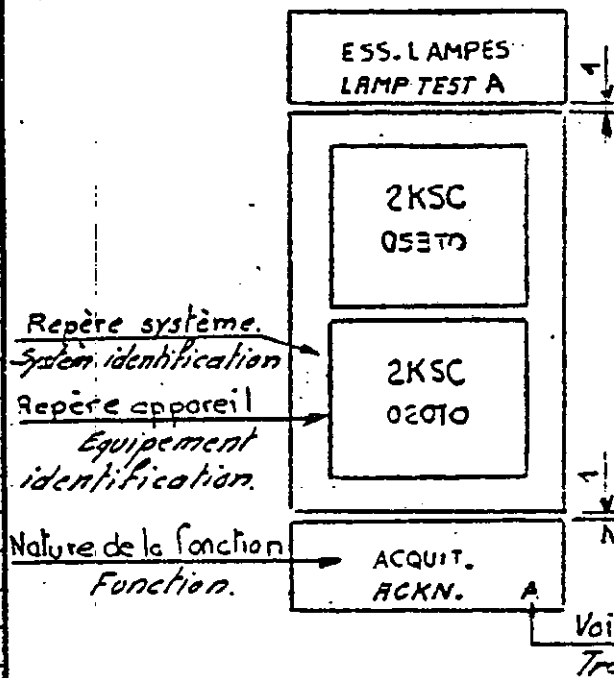
Positionnement plaque indicatrice

Marker plate position

Exemple de Gravure

Typical lettering

Gravoply - Ep 1,6



Gravure des touches sup. à 2

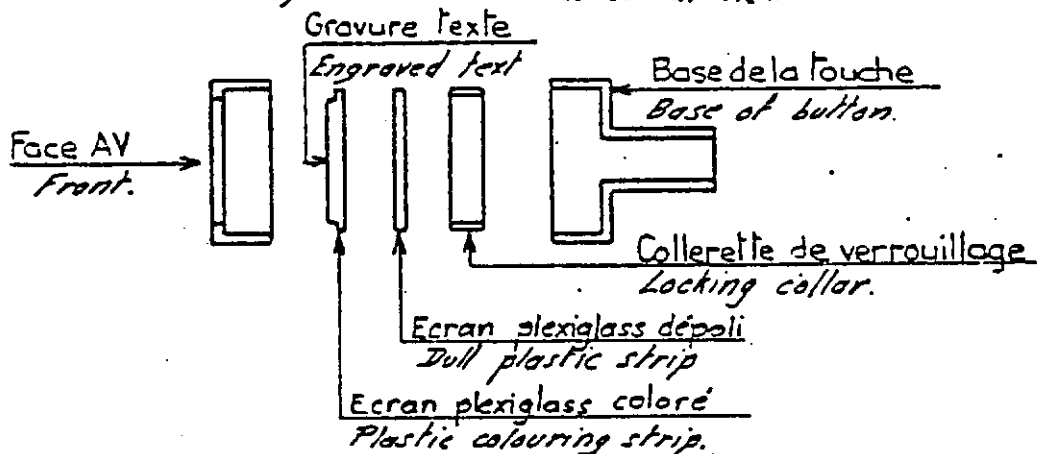
Touche 3 - Ligne 9. 10
" 4 - " 11. 12
" 5 - " 13. 14
" 6 - " 15. 16

If more than 2 buttons

Button 3 - Line 9. 10
" 4 - " 11. 12
" 5 - " 13. 14
" 6 - " 15. 16

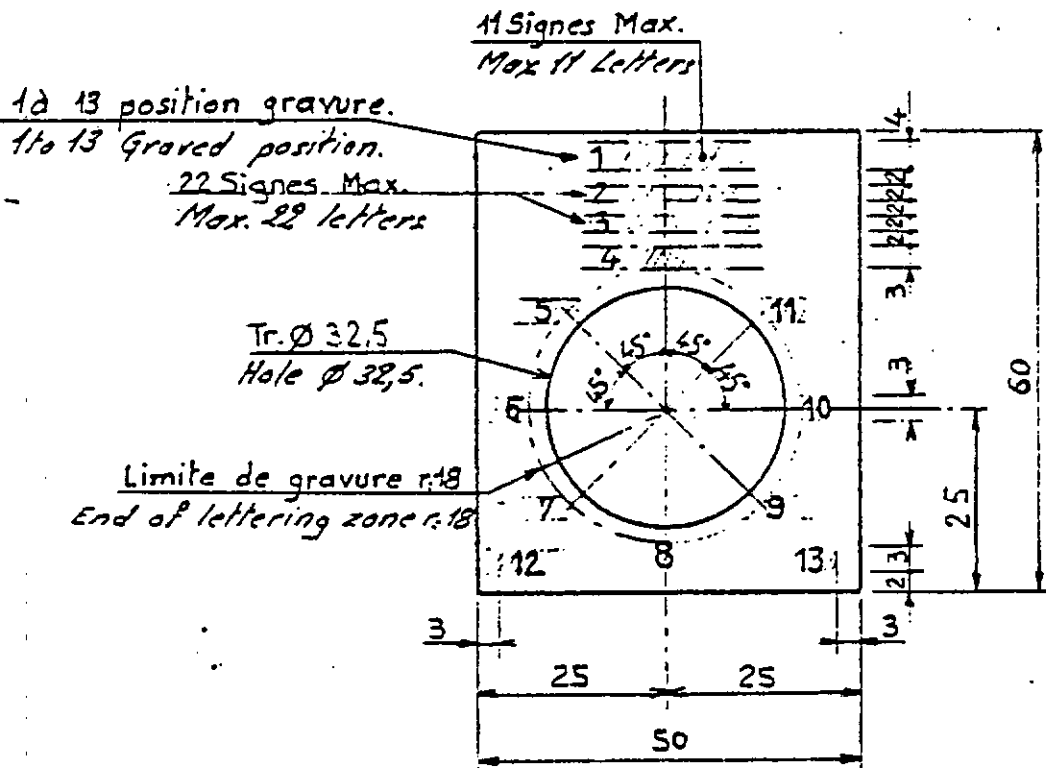
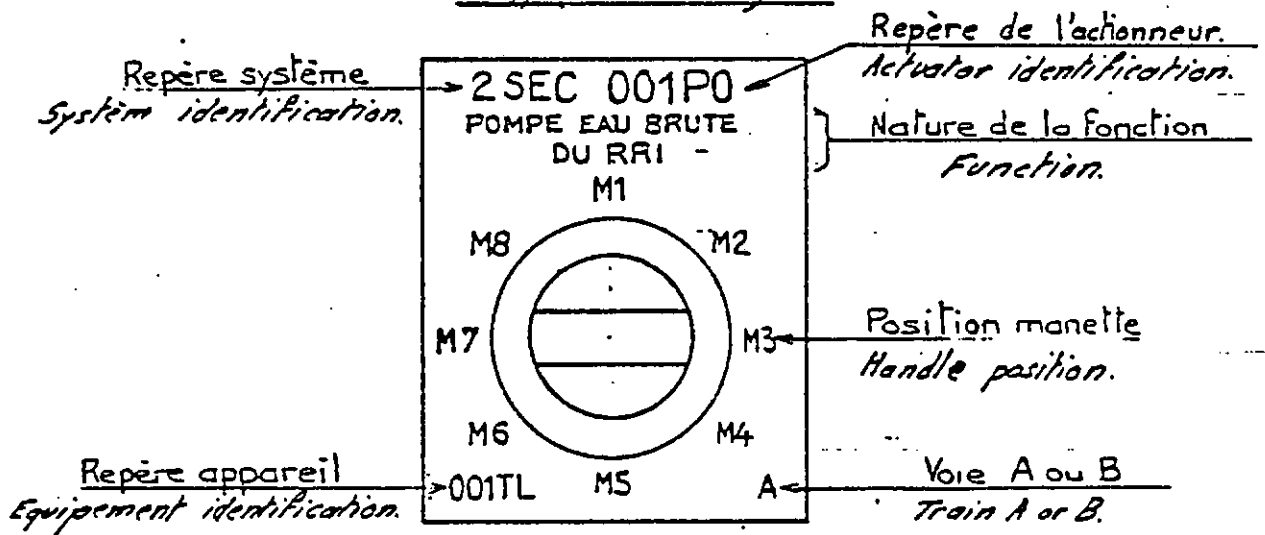
Principe de montage B.P. - Profil

Assembly method P.B. Sectional view



			SCALE	Plaque indicatrice et Gravure. Clavier à touches 24x26. ENTRELEC. Verticale.
			1	Marker plate and lettering Keypad 24x26 ENTRELEC - Vertical.
			⑥	
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET:12	

Exemple de Gravure.
Typical lettering.



Gravoply - Ep. 1,6
Gravoply - thick 1,6

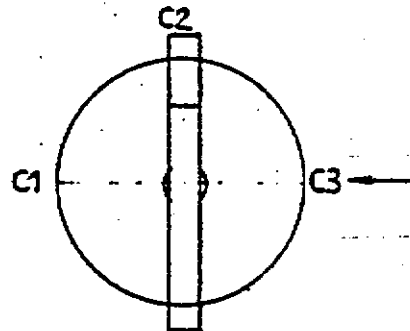
			SCALE	Commutateur.CM. ENTRELEC. avec plastron Switch.CM. ENTRELEC. with faceplate.	
			1		
					
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL		KBA 1216 G01 055 SHEET: 13
Rev.	DATE	MODIFICATION			

Exemple de Gravure.
Typical lettering

Repère système
System identification

2RGL
DESOLIDARISATION
GRAPPE F2

Nature de la fonction
Function.



Position clé ENTRELEC
Position of ENTRELEC key.

Repère appareil
Equipment identification

050CV

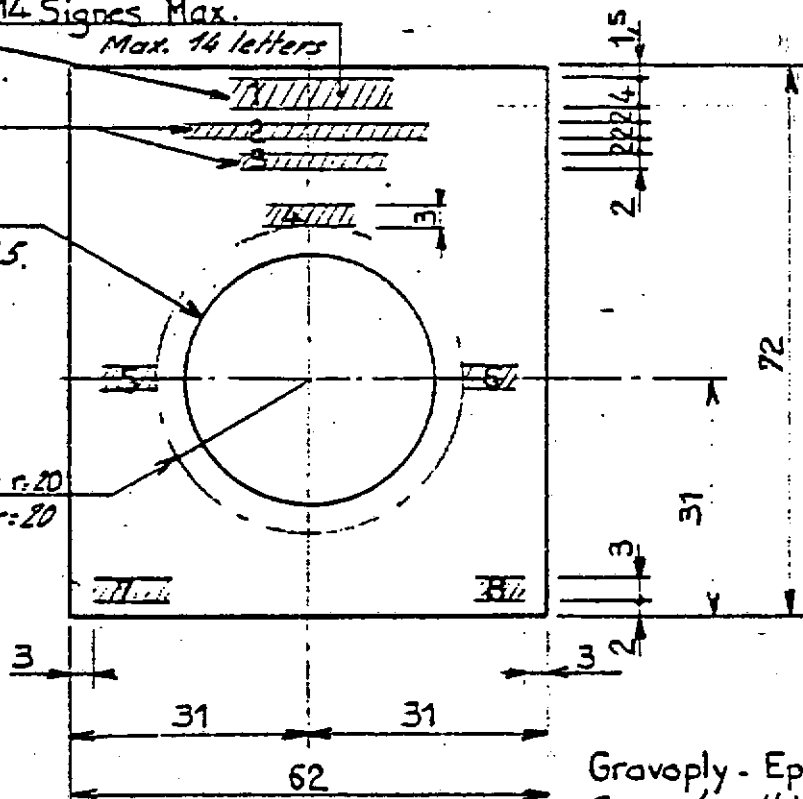
Voie A ou B
Train A or B

1 à 8 Position gravure 14 Signes Max.
1 to 8 Grooved position. Max. 14 letters

28 Signes Max.
Max. 28 letters.

Tr. Ø32,5
Hole Ø32,5.

Limite de gravure r=20
End of lettering zone r=20

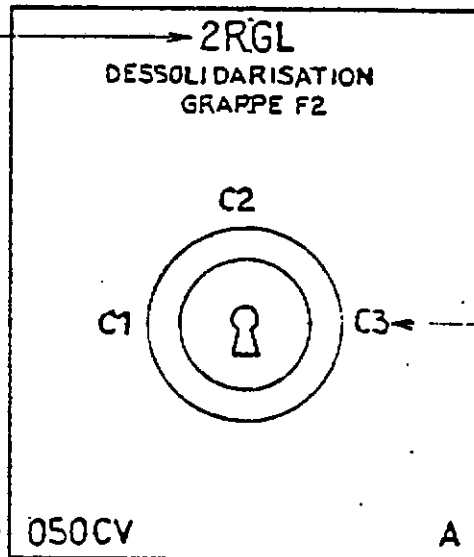


Gravoply - Ep. 1,6
Gravoply - thick 1,6.

				SCALE	Commutateur à clé CMC. ENTRELEC. avec plastron
				1	Key switch CMC ENTRELEC. with faceplate
					
A	05.02.79	FIRST ISSUE			SOFINEL
Rev	DATE	MODIFICATION			
					KBA 1216 G01 055
					SHEET:14

Exemple de Gravure.
Typical lettering.

Repère système
System identification.



Nature de la Fonction
Function.

Position clé - RONIS
Position of RONIS key

Repère appareil
Equipment identification.

Voie A ou B
Train A or B.

1 à 8 Position gravure.

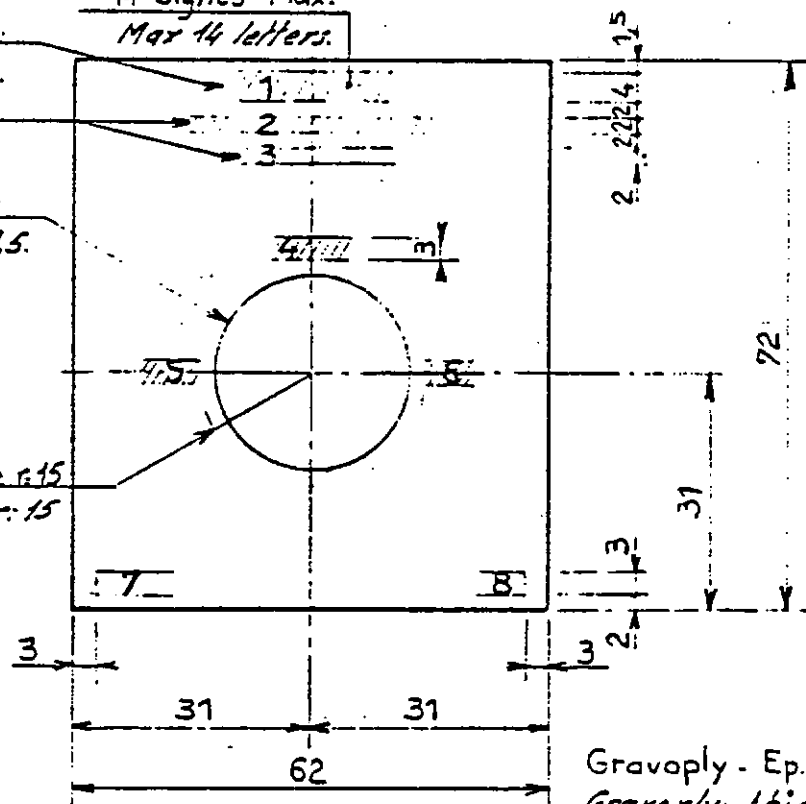
14 Signes Max.
Max 14 letters.

1 to 8 Graved position.

28 Signes Max.
Max. 28 letters.

Tr. Ø 28,5
Hole Ø 28,5.

Limite de gravure r: 15
End of lettering zone r: 15



Gravoply - Ep. 1,6
Gravoply thick 1,6.

			SCALE	Commutateur à clé CR. ENTRELEC avec plastron. Key switch CR. ENTRELEC with faceplate.
			1	
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET: 15	

E

A

Positionnement plaque indicatrice

Marker plate position

Exemple de Gravure

Typical lettering.

Repère système
System identification

Repère appareil
Equipment identification.

2KSC 17EN

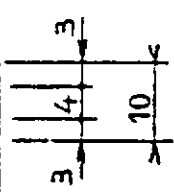
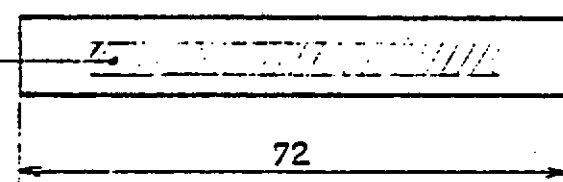
m

Enregistreur

Recorder.

Z3

16 Signes Max.
Max. 16 letters.



Gravoply - Ep. 1,6
Gravoply - thick 1,6.

Z3

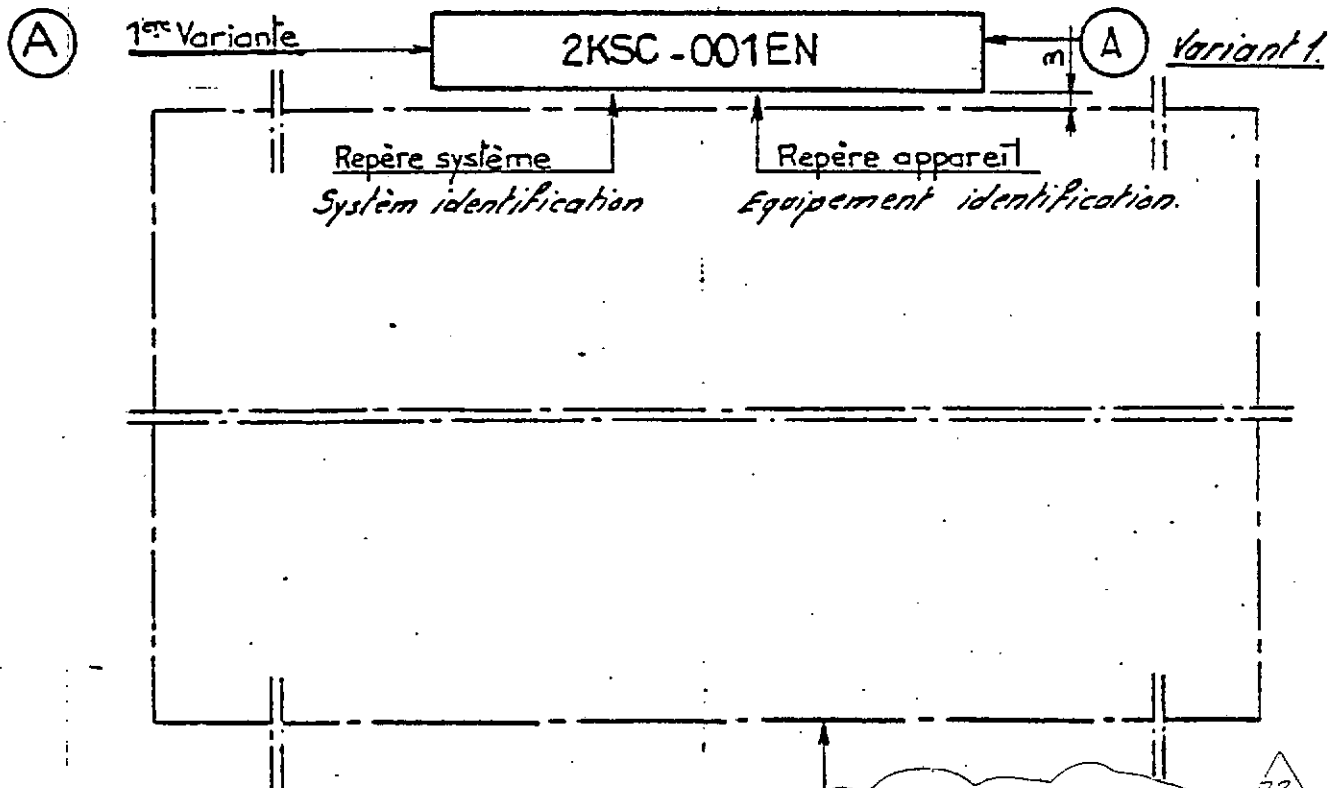
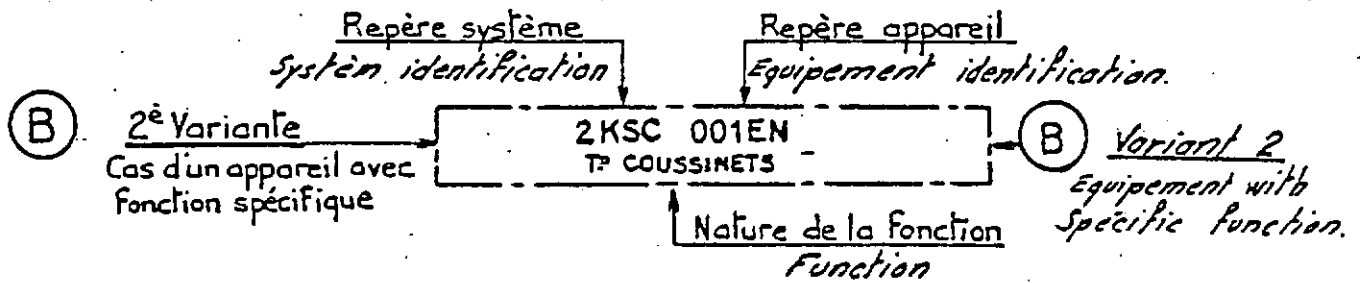
				SCALE	Plaque indicatrice pour enregistreurs
				1	2 et 6 pistes
					Marker plate for 2 or 6 channels
					Recorder.
Z3	2010-05-31	DDR 2010	00491		
A	05.02.79		FIRST ISSUE		
Rev.	DATE		MODIFICATION		
				SOFINEL	KBA1216 G01 055
					SHEET:16

Positionnement plaque indicatrice

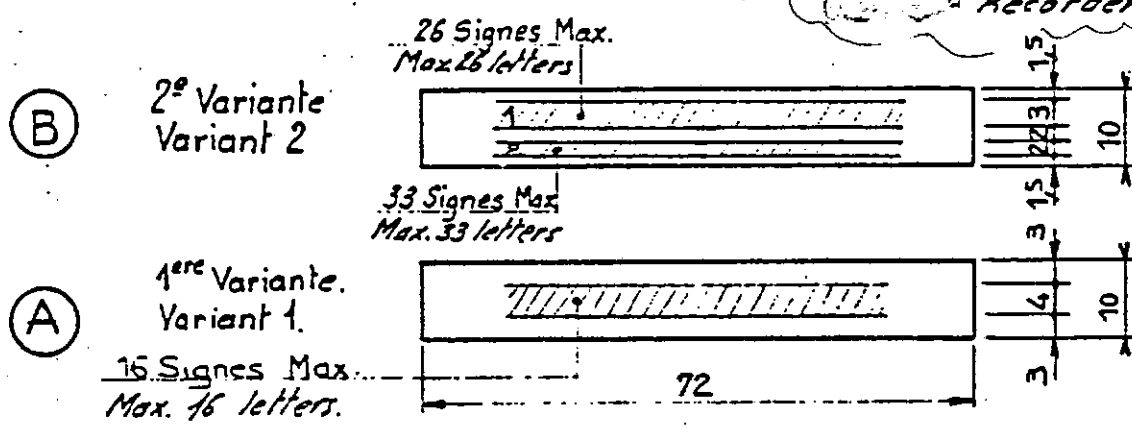
Marker plate position

Exemple de Gravure

Typical lettering.



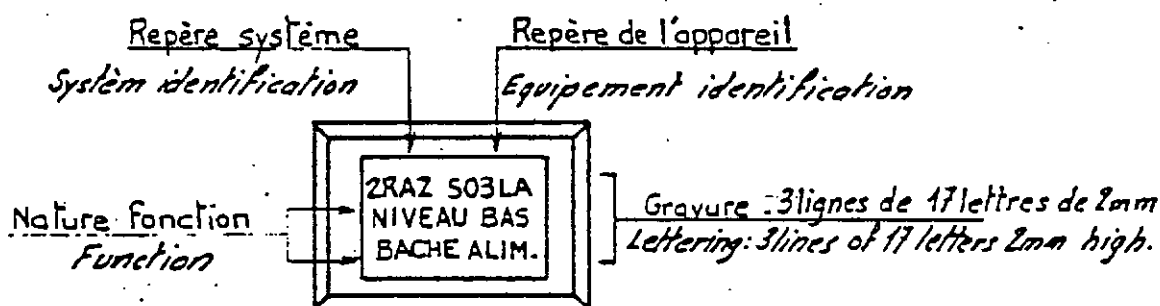
Enregistreur
Recorder



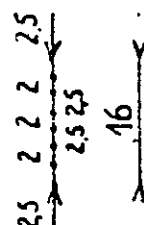
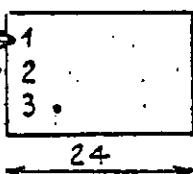
Gravoply. Ep^e 3/6
Gravoply. thick 1/6

				SCALE	
				1	
					
Z3	2010-05-31	DDR 2010	0049.1	SOFINEL	
A	05.02.79	FIRST ISSUE			
Rev.	DATE	MODIFICATION			
				KBA 1216 G01 055	
				SHEET: 17	

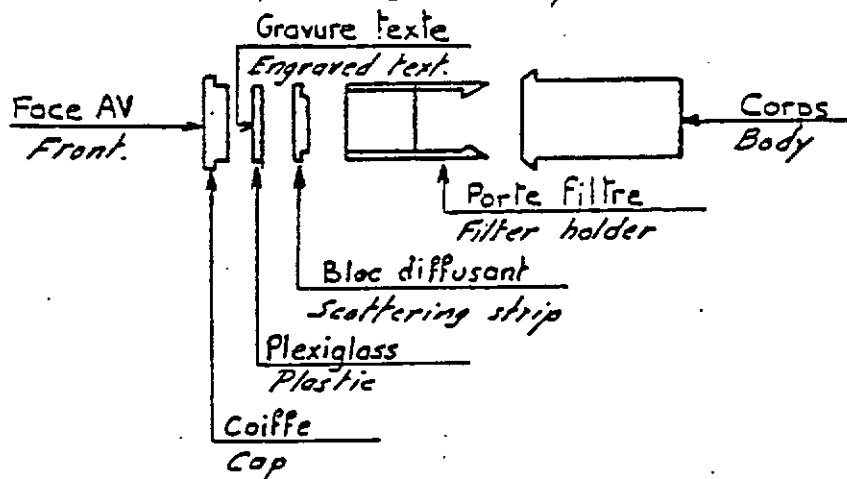
Exemple de Gravure Typical lettering.



1 à 3 Position Gravure
1 to 3 Graved position
17 Signes Max.
Max. 17 letters.



Principe de montage voyant - Profil Alarm window assembly method - Sectional view



			SCALE	Gravure sur voyant N24x36. ENTRELEC.
			1	Engraved lettering for standard 24x36 Alarm window
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev	DATE	MODIFICATION		
			KBA1216 G 01 055	
			SHEET: 18	

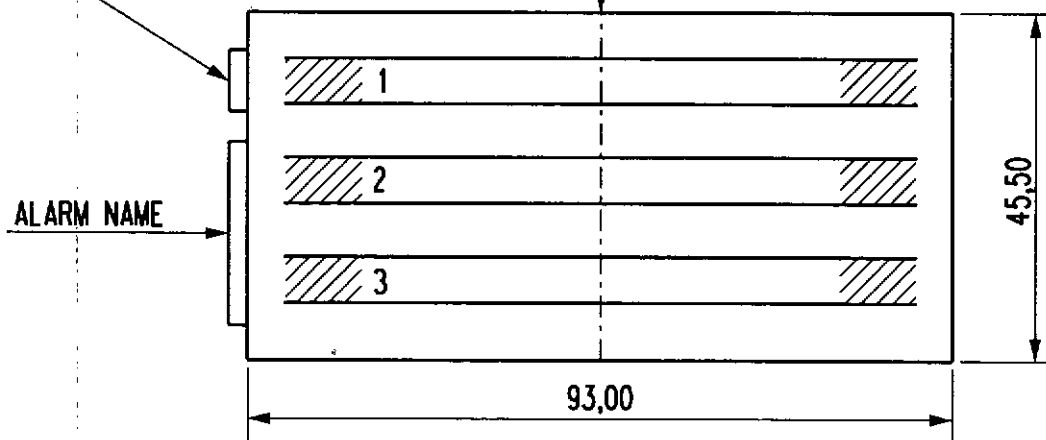
LETTERING VARIANT

1 COLOUR
1 COLOUR
1 COLOUR
2 COLOURS

CASE 1	45,5x93 IN CENTRE
CASE 2	45,5x93 TO RIGHT
CASE 3	45,5x93 TO LEFT
CASE 4	½ WINDOW

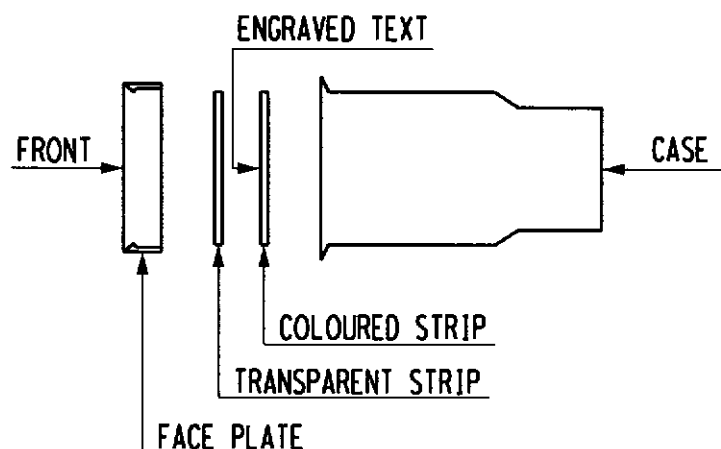
SYSTEM AND ALARM IDENTIFICATION

DUAL - ALARM WINDOW



LETTERING_SINGLE_ALARM WINDOW.1.2 OR 3 LINES OF 21 LETTERS, 6mm HIGH
LETTERING_DUAL_ALARM WINDOW.1.2 OR 3 LINES OF 10 LETTERS, 5mm HIGH

ALARM WINDOW ASSEMBLY METHOD - SECTIONAL VIEW



22

- FOR NAB CONTROL ROOM ALARMS ONLY
- FOR ENGRAVING OF MAIN CONTROL ROOM "T" BOARD ALARMS REFER TO KBA1217KSC910 SH 1a

KOEBERG

ENGRAVED LABELS AND MARKER PLATES
LETTERING AND COLOUR SPECS

 **Eskom**
Generation

DRAWING No K B A 1 2 1 6 G 0 1 0 5 5

Z2	25/03/10	MOD:98047; DDR 2010/00239
Z1	05/10/06	DDR 2006/01515
A	05/02/79	FIRST ISSUE TO ESCOM
REV	DATE	

**FOR ENGRAVING
OF 'P' DESK
CONTROL ROOM
ALARM WINDOWS
REFER TO
KBA1217KSC910
SHEET 1a**

KOEBERG			 Eskom Generation			
ENGRAVED LABELS AND MARKER PLATES						
LETTERING AND COLOUR SPECS						
DRAWING No				Z2	25/03/10	MOD:98047, DOR 2010/00239
K	B	A	Z1	05/10/06	DOR 2006/01515	
1	2	1	A	05/02/79	FIRST ISSUE TO ESCOM	
6	G	0	REV	DATE		
1	0	5				
5						

Positionnement plaque indicatrice

Marker plate position

Exemple de Gravure

Typical lettering.

Repère système
system identification.

Repère de l'actionneur
Actuator identification.

Z3

(B) Power system mimic panels (T20)

(A) Control Room mimic panels

(C) Local Plant system mimic panels

ZLTA 063JS

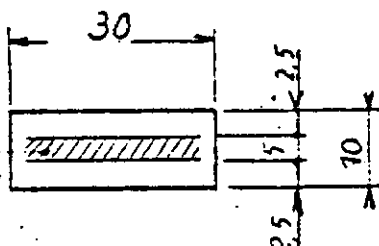
ZLTA 063JS

(B) Synoptiques
électriques

(A) Synoptiques
général

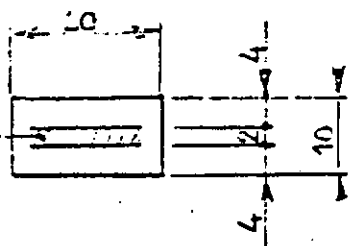
(C) Synoptiques
DVN - PTR

10 Signes Max. Étroite
Max. 10 letters. Narrow



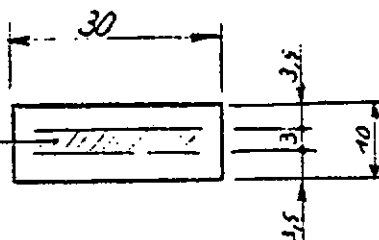
(A)

10 Signes Max. Moyen
Max. 10 Letters. Average



(B)

10 Signes Max. Moyen.
Max. 10 letters. Average



(C)

SCALE

1

Plaque indicatrice pour VLM.N. MORS

Marker plate for VLM.N. MORS.

Z3 2010-05-31 DDC 2010/00491

A 05.02.79 FIRST ISSUE

Rev. DATE MODIFICATION

SOFINEL

KBA 1216 G01 055

SHEET: 21

Positionnement plaque indicatrice

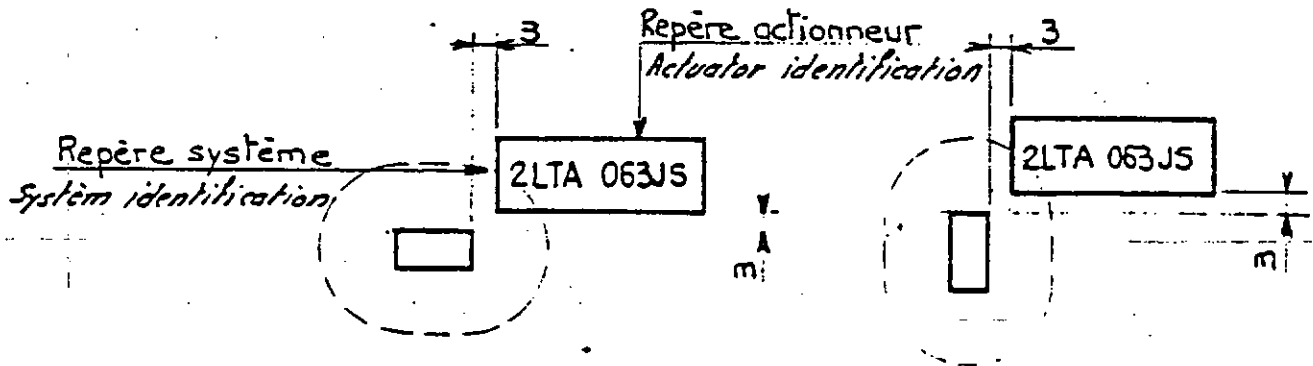
Marker plate position

Exemple de Gravure

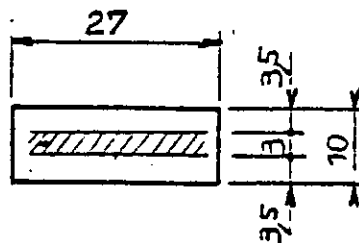
Typical lettering

Horizontale
Horizontal

Verticale
Vertical



9 Signes Max.
Max. 9 letters.



Gravoply . Ep. 1,6
Gravoply. thick 1/6.

			SCALE	Plaque indicatrice pour VLM rectangulaire
			1	MORS.
				Marker plate for VLM. rectangular. MORS.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET: 22	

Positionnement plaque indicatrice

Marker plate position.

Exemple de Gravure

Typical lettering.

(A) Power system mimic panels.

(A) Synoptiques
électriques

(B) DVN. PTR system mimic panels

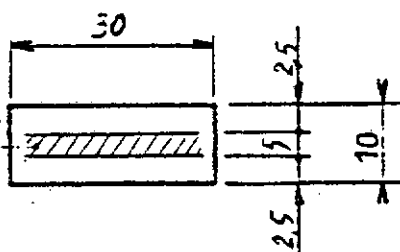
(B) Synoptiques
DVN. PTR

Repère système
System identification.



Repère actionneur
Actuator identification.

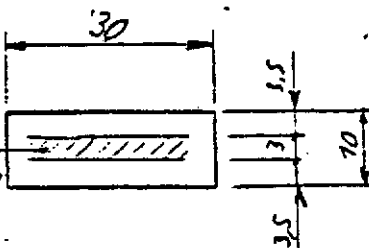
10 Signes Max. Étréte
Max. 10 letters. Narrow



(A)

Gravoply Ep. 1,6
Gravoply thick 1,6.

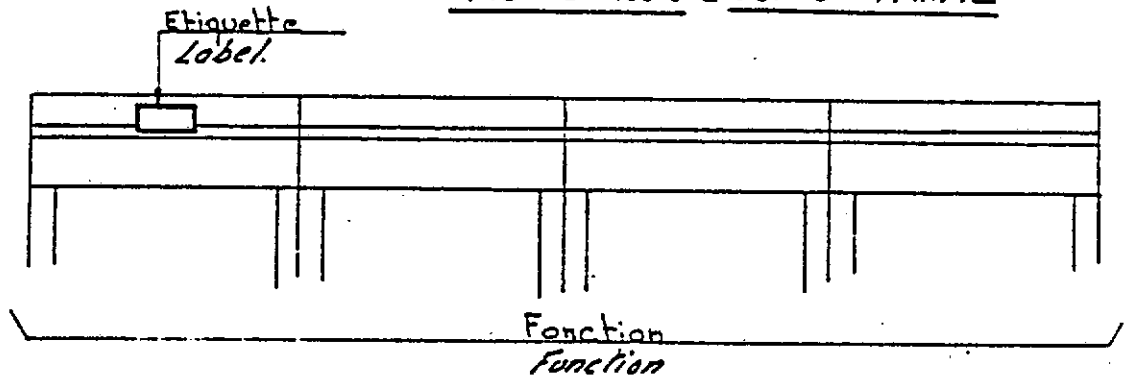
10 signes Max. Moyen
Max. 10 letters. Average



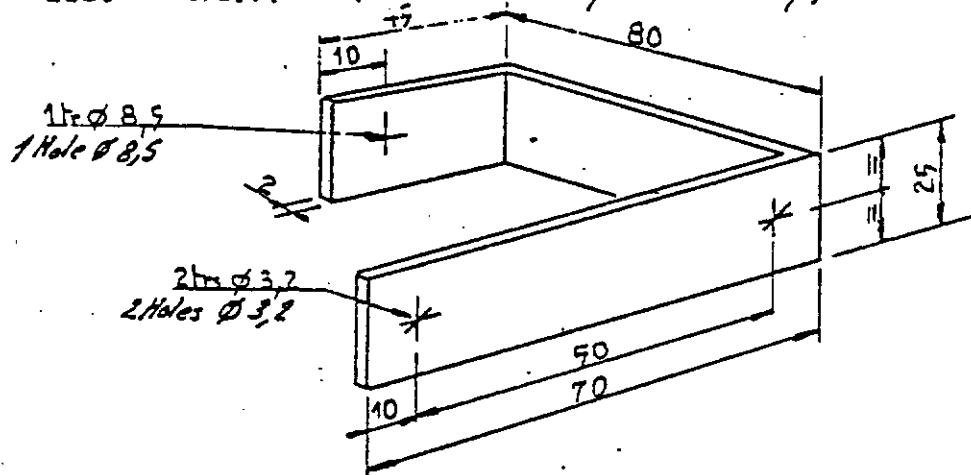
(B)

			SCALE	Plaque indicatrice pour VLM carré - MORS.
			1	
				Marker plate for VLM square - MORS.
			SOFINEL	
			KBA 1216 G01 055	
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SHEET : 23	
Rev.	DATE	MODIFICATION		

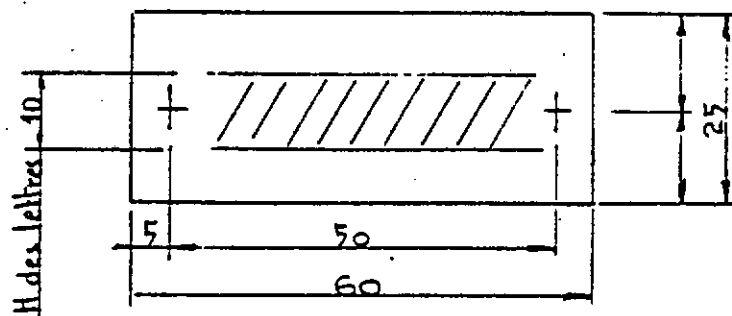
HAUT CHASSIS - TOP OF FRAME



Porte Etiquette (A Fixer sur Plot élastique supérieur)
Label holder. (To fasten on top elastic step).



Etiquette
Label



Matière: Gravoply $E_p 1,6$
Matériau: Gravoply thick 1,6

5 Caractères Maxi
Max. 5 letters.

			SCALE	Principe etiquette pour chassis de relayage
			1.	Labelling method for relay circuit frames
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET: 24	

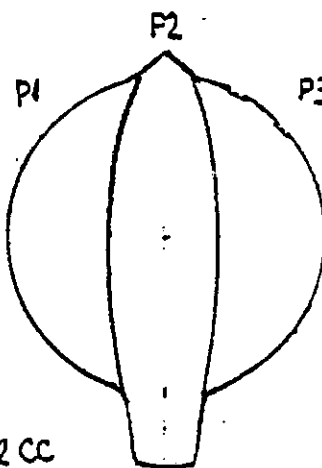
Exemple de Gravure

Typical lettering.

Repère système
System identification

1DVE
VENTILATION ENTREPONT.
DE CABLAGE

Nature de la fonction
Function.



Position manette
Handle position.

Repère appareil
Equipment identification

002 CC

B

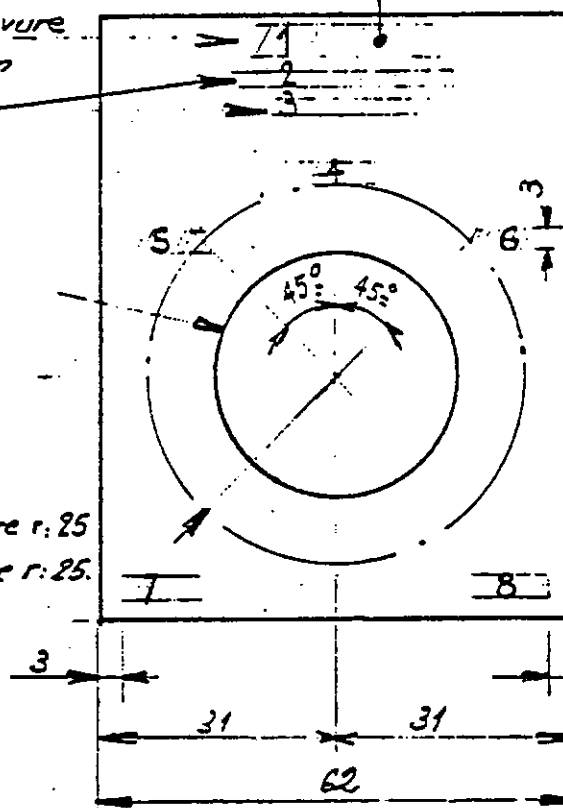
Voie A ou B
Train A or B.

14 Signes MAX.
Max. 14 letters

12.8 Position de gravure
11 to 8 Graved position
28 Signes Max.
Max. 28 letters.

Trou Ø 32
Hole Ø 32

Limite de gravure r: 25
End of lettering zone r: 25.

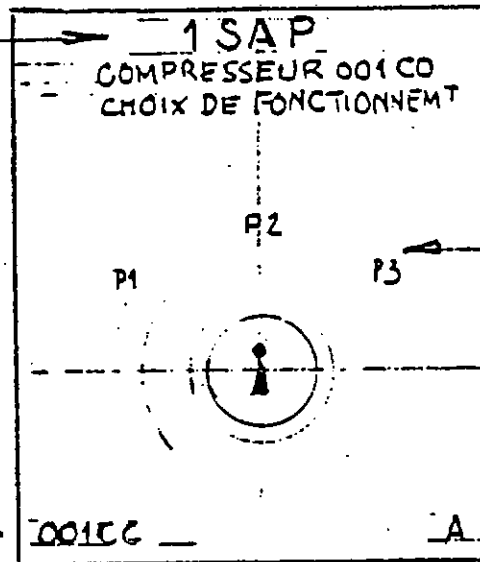


Gravoply. Ep. 1.6
Cravoply. thick 1.6.

			SCALE 1 	Commulateur PR10.E30MM. BACO-plastron Switches PR10.E30MM. BACO-face plate
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	KBA1216 G01 055 SHEET: 25
Rev.	DATE	MODIFICATION		

Exemple de GRAVURE Typical Lettering

Repere Systeme
System identification



Nature de la Fonction
Function

Position de ROLIS
Position of ROLIS Key

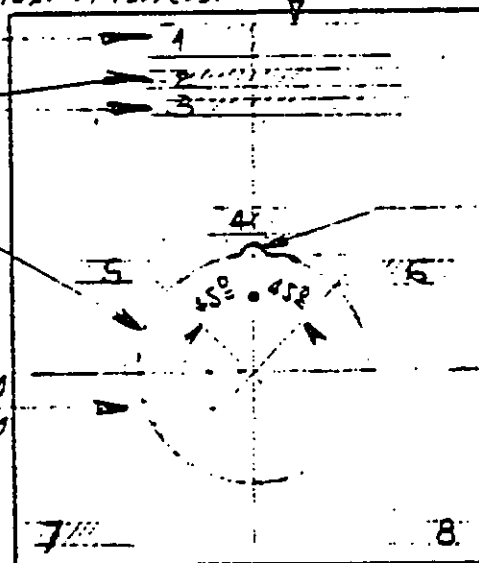
Repere appareil
Equipment identification

Voie A ou B
Train A or B.

1.8 Position de gravure
1.8 Graved position.
28 signes max.
Max. 28 letters

14 signes max
Max. 14 letters.

Trou $\varnothing 30,5$
Hole $\varnothing 30,5$
Limite de gravure r:20
End of lettering zone r:20



Trou $\varnothing 5$
Hole $\varnothing 5$

GRAVOPLY-Ep: 1,6
GRAVOPLY-Thick. 1,6

			SCALE	Commutateur à clé PR10. BACO. Bouton tournant. TELEMECANIQUE. XB2. Plastron.
			1	Key switch. PR10. BACO. Rotary push button TELEMECANIQUE. XB2. Face plate.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 Q55	
			SHEET: 26	

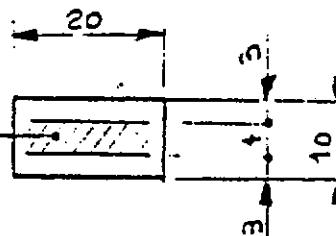
Exemple de Gravure

Typical lettering

Repère système
System identification

1LKG

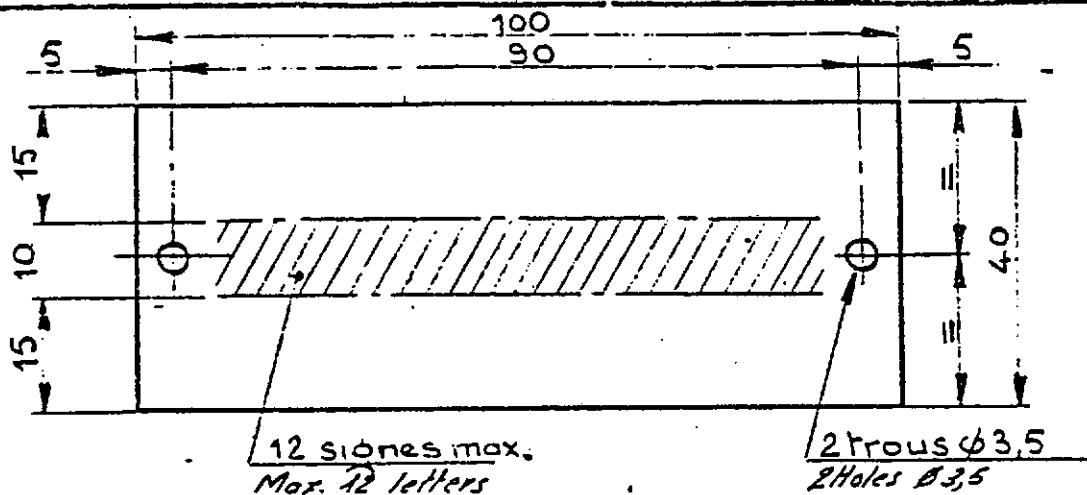
4 Signes Max
Max. 4 letters



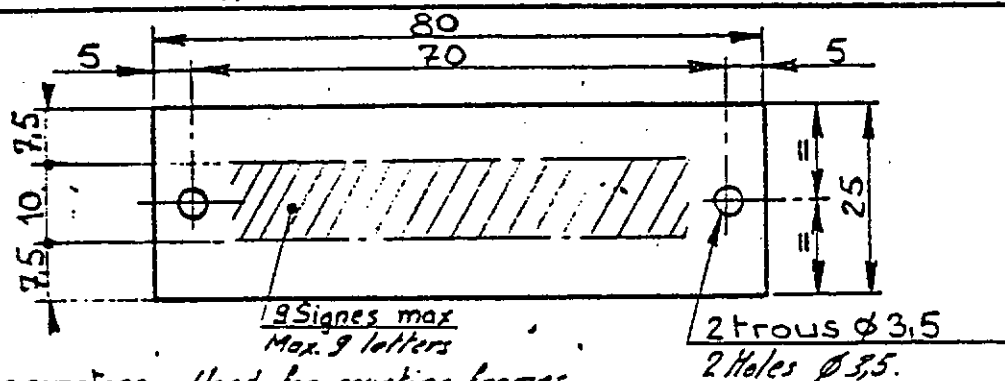
Gravoply - Ep 1,6
Gravoply - thick 1,6.

			SCALE	Plaque indicatrice rep ^s "Jeux de barres" Marker plate rep ^s "Busbar".
			1	
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET: 27	

G1

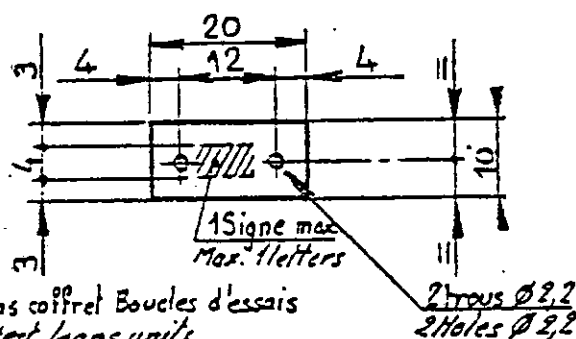


G2

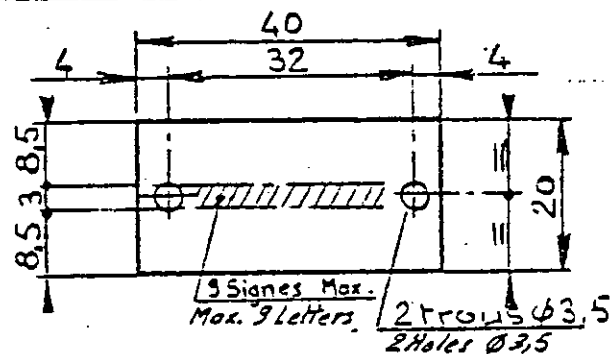


Utilisé dans chassis comptage - Used for counting frames.

G3

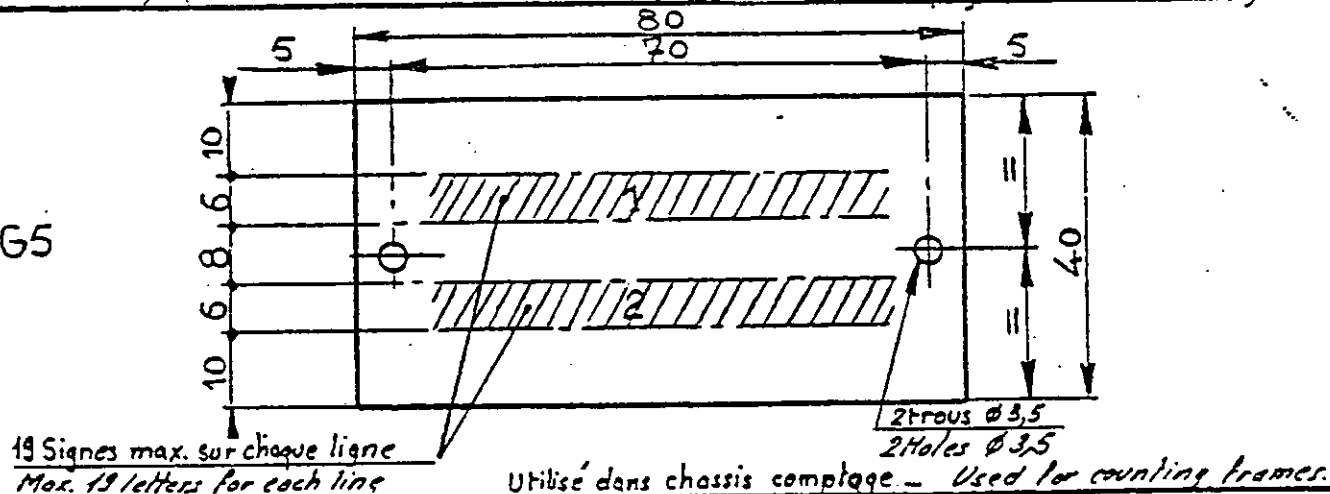
Utilisé dans coffret Boucles d'essais
Used for test loops units

G4



Utilisé dans chassis comptage - Used for counting frames.

G5

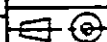


Utilisé dans chassis comptage - Used for counting frames.

Gravoply épaisseur 1,6 Gravoply thickness 1/6

SCALE

1



Plaques indicatrices

Markers Plates

A 05.02.79

FIRST ISSUE

Rev. DATE

MODIFICATION

SOFINEL

KBA 1216 G01 055

SHEET: 28

B

A

Repère système 1GFR 001ID Repère appareil Equipement
 System identification PRES. FLUIDE H.P. (1^{re} Voie) (Train 1) identification.
 Nature de la fonction NIV. BASSIN REF. (2^e Voie) (Train 2)

Function

110

3

JUMALUX

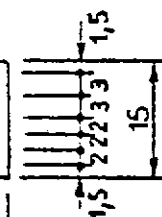
38

12 signes max.

Max. 12 Letters

16 signes max.

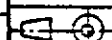
Max. 16 letters.



Gravoply épaisseur 1,6
Gravoply thickness 1,6

SCALE

1



Plaque indicatrice pour JUMALUX.

Marker plate for JUMALUX.

SOFINEL

KBA1216 G01 055

A 05.02.79

FIRST ISSUE

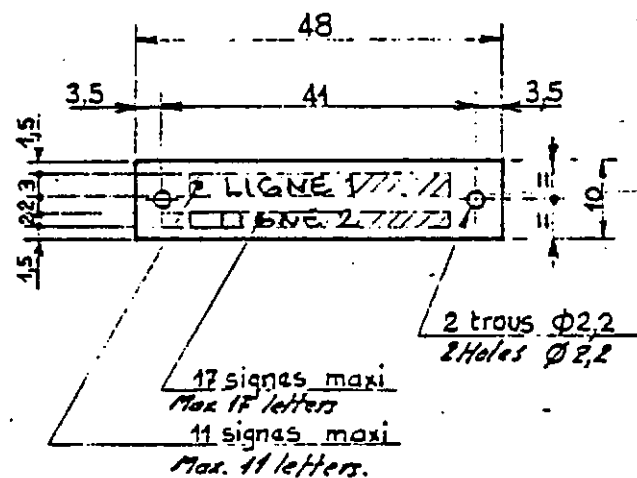
Rev. DATE

MODIFICATION

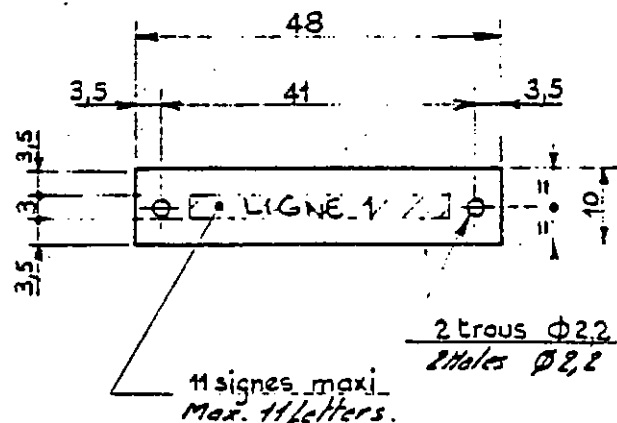
SHEET: 29

B

A



A



B

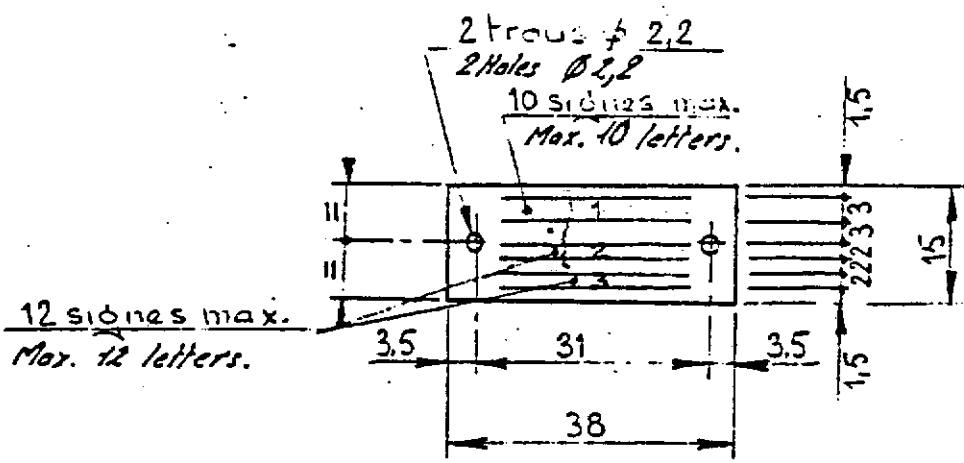
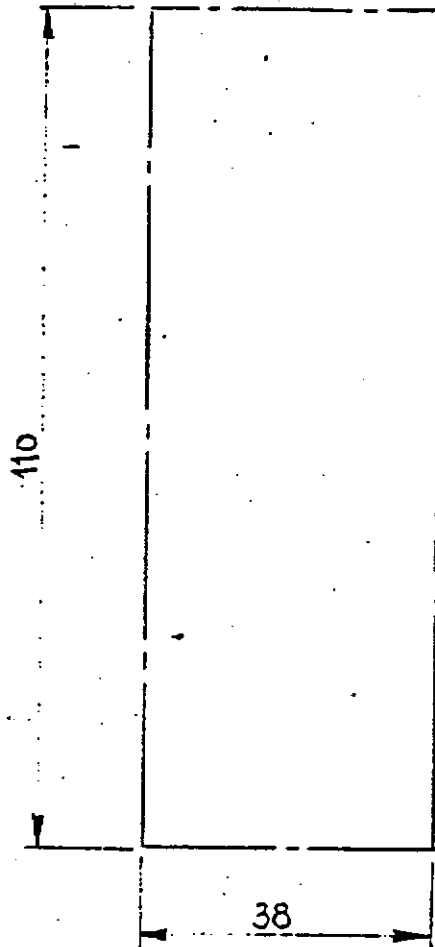
Groovely - Ep. 1,6
Groovely - Thick 1,6.

			SCALE 1	Plaques indicatrice hors salle de Comm ^{ds} pour PN 48. Auxilab 22 - X82. M. Marker plates outside control room for PN 48. Auxilab 22 - X82. M.
				
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	KBA 1216 G01 055 SHEET 30
Rev.	DATE	MODIFICATION		

Repère système
System identification.
Nature de la fonction
Function.

1PTR 001ID
O REFOUL.001PO O

Repère appareil
Equipment identification
(1^{ère} voie) (Train 1)
(2^{ème} voie) (Train 2)



Gravoply épaisseur 1,6
Gravoply thickness 1,6

				SCALE	Plaque indicatrice hors salle de Commande pour JUMALUX. Marker plate outside control room for JUMALUX.
				1	
A	05.02.79	FIRST ISSUE		SOFINEL	KBA 1216 G 01 055
Rev	DATE	MODIFICATION			
					SHEET:31

Positionnement plaque indicatrice

Exemple de Gravure

Repère système
System identification

Nature de la fonction
Function

1RCP 402RC

VANNE D'EAU

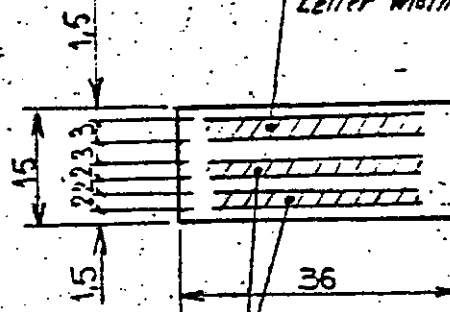
1RCP 002EV

Repère appareil
Equipment identification

Repère actionneur
Actuator identification

RCM 36x144 - BAILEY

Long^r signe 2^{mm} - Long^r gravure 0,3^{mm} - 12 signes max.
Letter width 2^{mm} - Lettering width 0,3^{mm} - Max. 12 Letters.



Long^r signe 1,5^{mm} - Long^r gravure 0,3^{mm} - 16 signes max.
Letter width 1,5^{mm} - Lettering width 0,3^{mm} - max 16 Letters

Gravoply Ep^r 1,6
Gravoply thick. 1,6.

SCALE

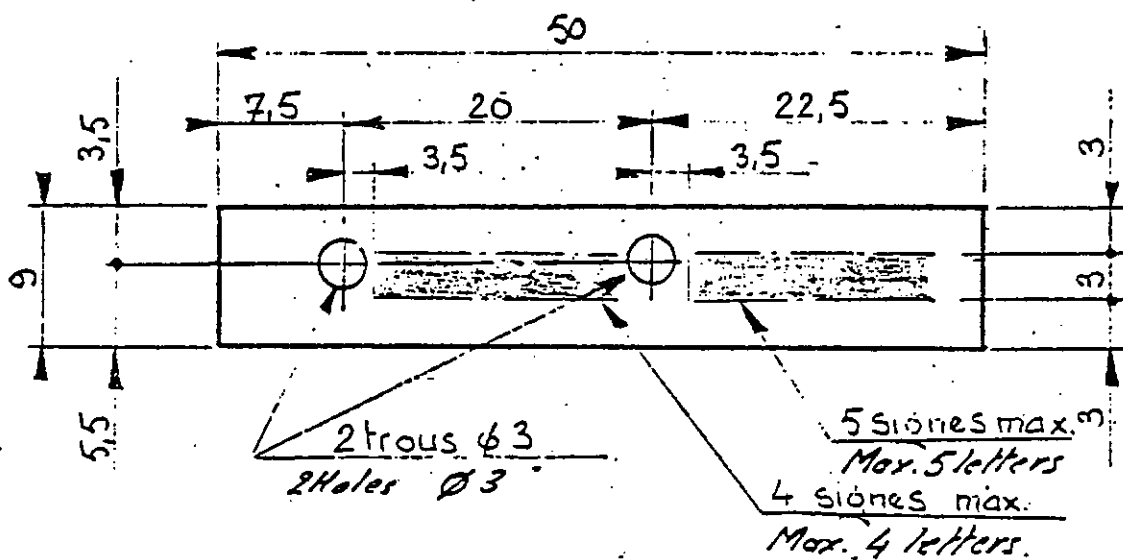
Plaque indicatrice pour RCM - BAILEY
Marker plate for RCM - BAILEY

SOFINEL

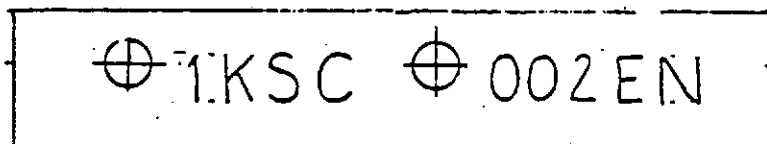
KBA 1216 G01 055

SHEET:32

A 05.02.79 FIRST ISSUE
Rev DATE MODIFICATION



Gravoply, épaisseur 1,6.
- Gravoply. thickness 1,6.

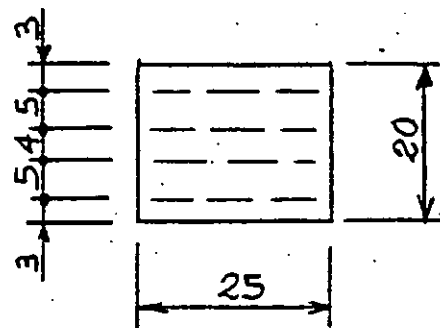


Repère système
System. identification

Repère bornier.
Terminal identification

Exemple de gravure
Typical Lettering.

			SCALE 1 	Plaque indicatrice pour bornier ENTRELEC. Enregistreur de 001 Ar. Marker plate for terminal-ENTRELEC Recorder 001 Ar
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	KBA 1216 G01 055 SHEET:33
Rev.	DATE	MODIFICATION		



Exemple de Gravure
Typical Lettering

1KME
001CR

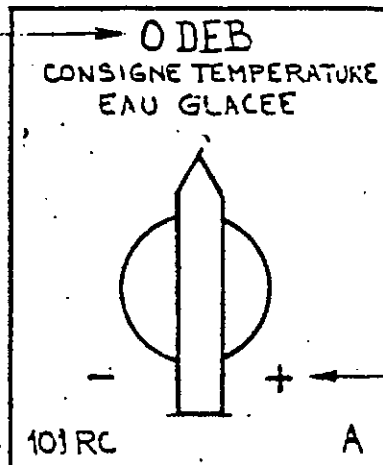
Repère système
System identification
Repère platine
Platin identification.

Gravoply Ep^r 1,6
Gravoply thick 1,6

			SCALE	Plaque indicatrice pour platine chassis
			1	B - KME.
				Marker plate Par platine frames B.KME.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET : 34	

Exemple de Gravure Typical lettering.

Repère système
System identification.
Nature de la fonction
Function



Repère appareil
Equipment identification.

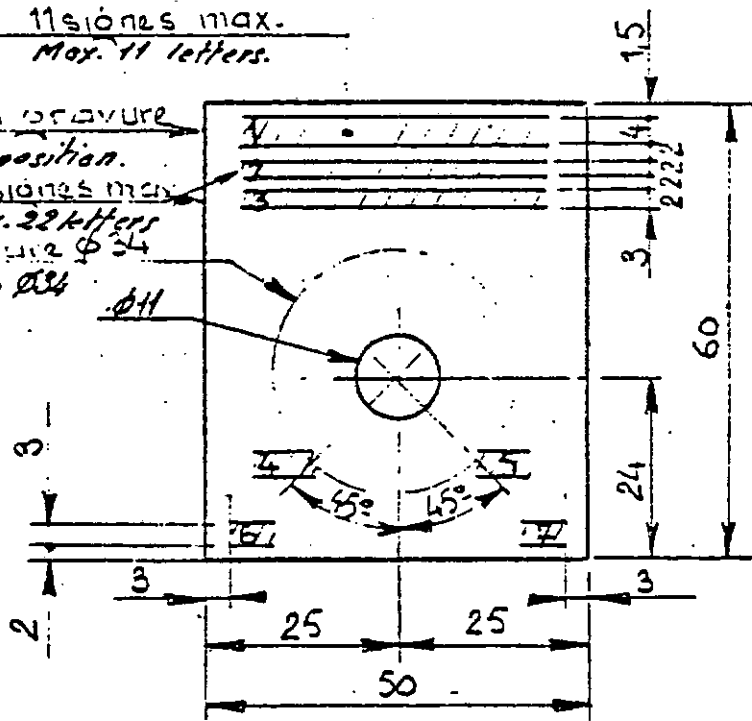
Position manette
Handle position
Voie A ou B.
Train A or B.

11 signes max.
Max. 11 letters.

127. Position gravure
127 Groved position.

22 signes max.
Max. 22 letters

Limite de gravure $\phi 34$
End of lettering zone $\phi 34$

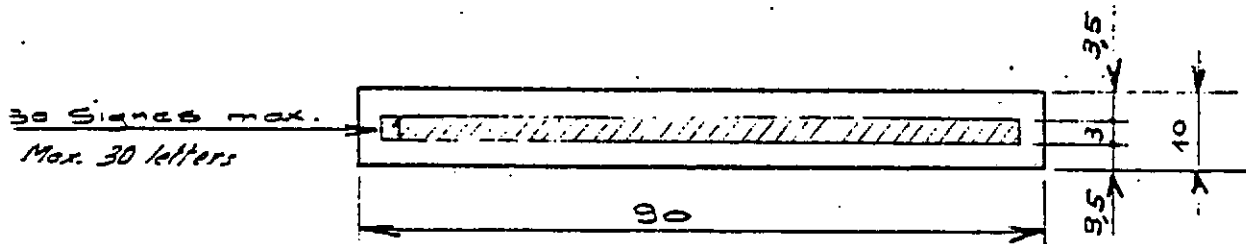
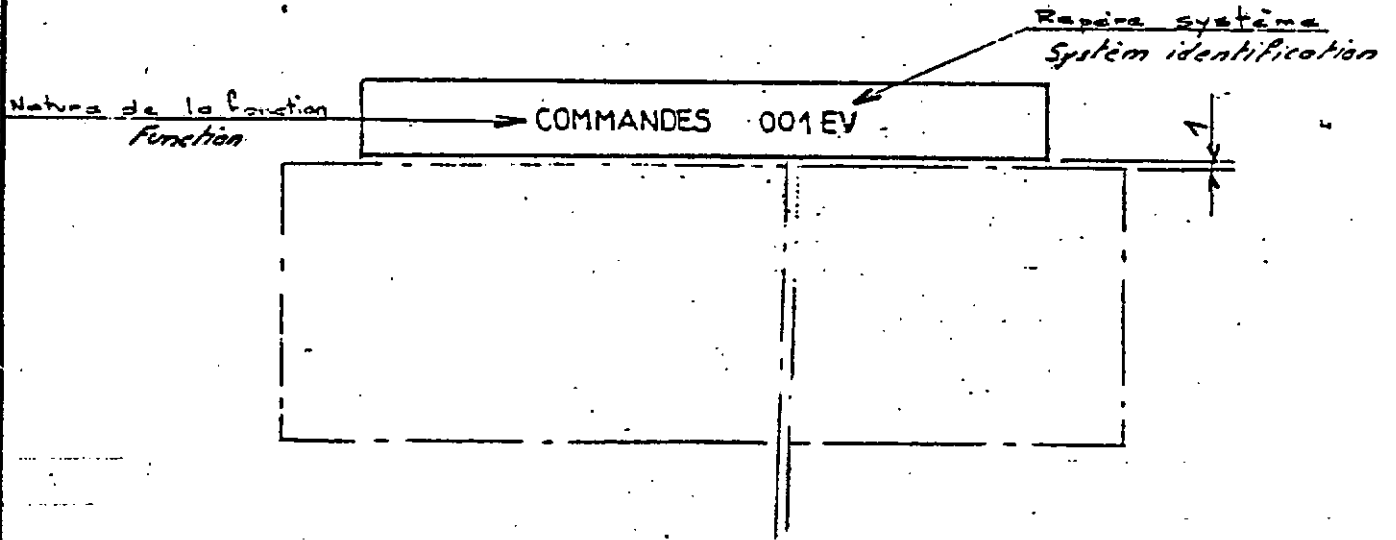


Gravure Epaisseur 1,6
Gravure thickness 1/6.

			SCALE	Plastron pour Potentiomètre Face plate for Potentiometer
			1	
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G 01 055	
			SHEET: 35	

EXEMPLE DE GRAVURE

Typical Lettering.



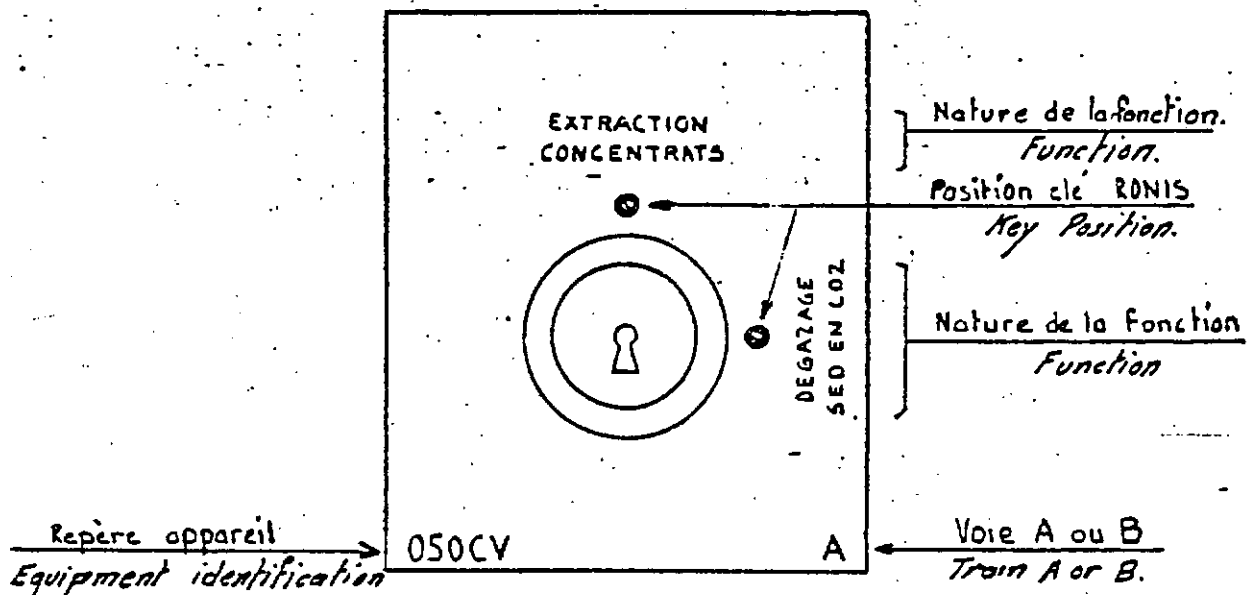
Gravure. Ep. 1,6
Gravure thick. 1,6

			SCALE	Plaque indicatrice pour boîtier signalisation multiple M12.
			1	ENTRELEC - Clavier à touches 24x26 Horizontale - ENTRELEC
			⊕	Marker plate assembly M12 with multiple alarm
			⊕	window element and horizontal keypad 24x26
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			KBA 1216 G01 055	
			SHEET: 36	

A	05.02.79	FIRST ISSUE
Rev	DATE	MODIFICATION

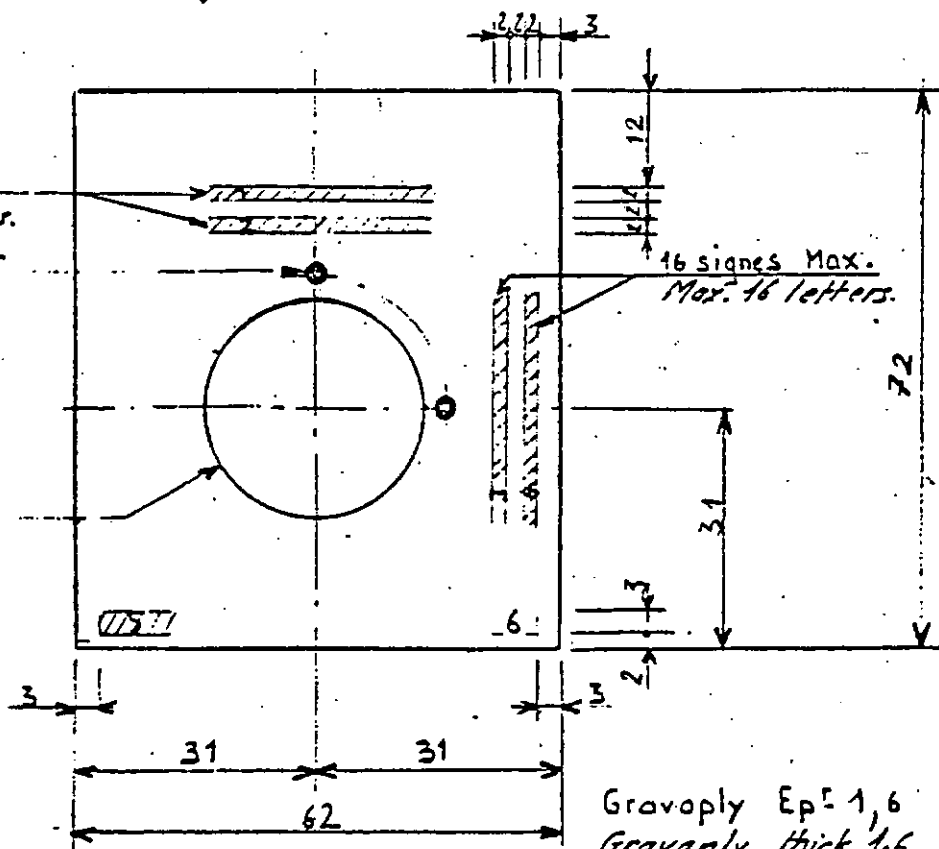
Exemple de Gravure.

Typical lettering.



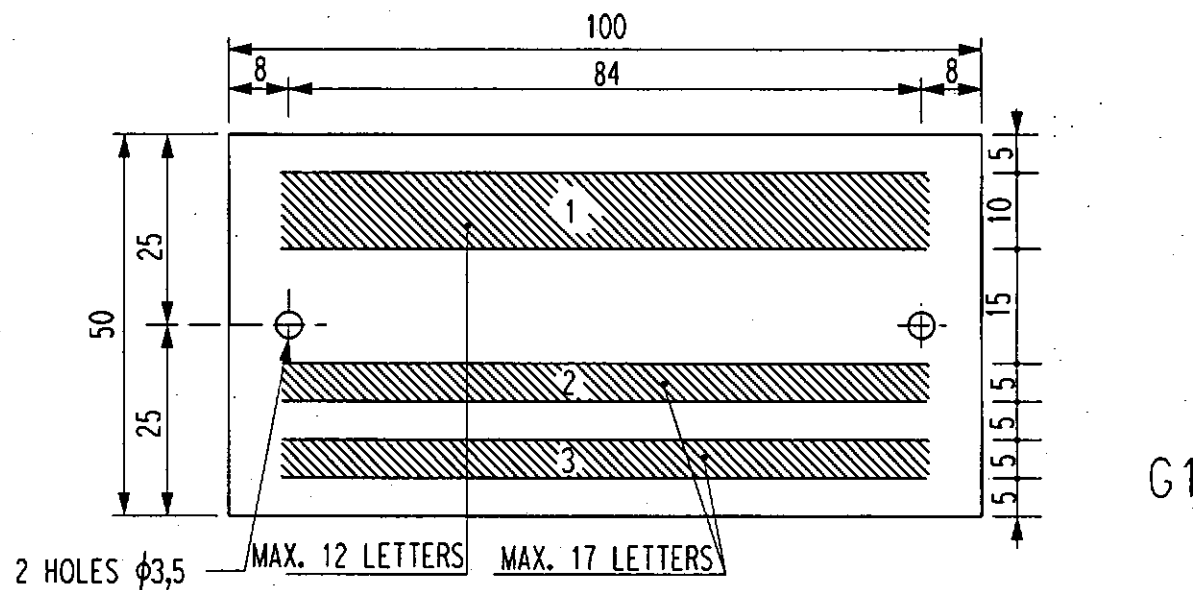
16 signes Max.
Max. 16 letters.
2 points ϕ 2 sur
 ϕ 35

Tr ϕ 28,5
Hole ϕ 28,5

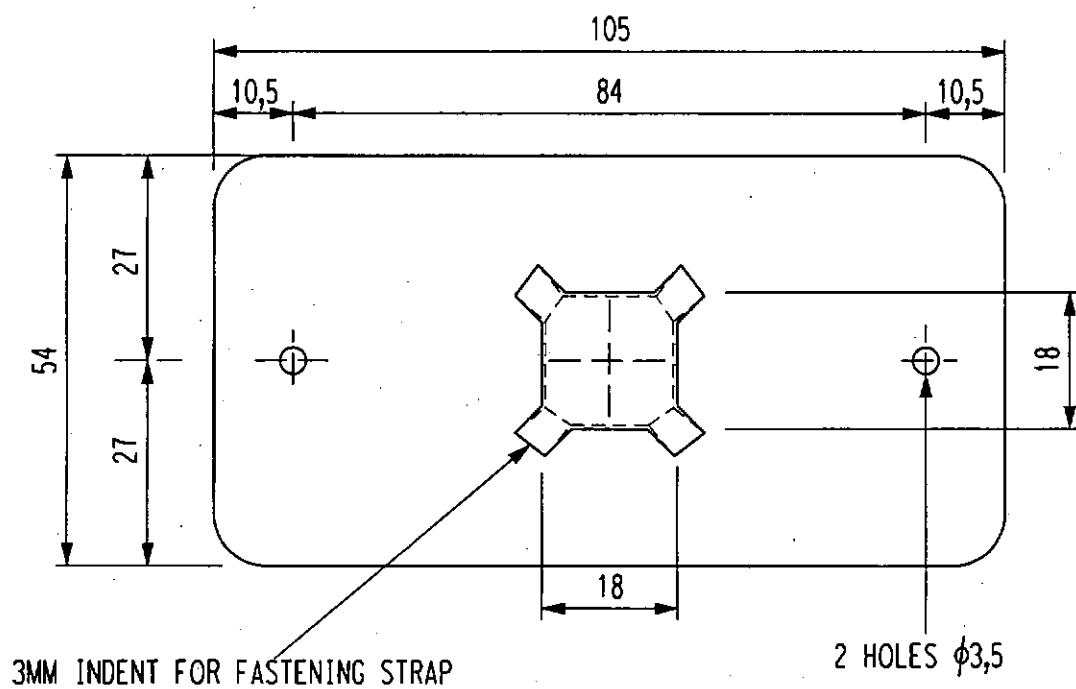


Gravoply Ep 1,6
Gravoply thick 1,6.

			SCALE	Commutateur à clé CR. ENTRELEC - avec plastron (2 positions).
			1.	Key switch CR. ENTRELEC. With face plate (2 positions).
A	05.02.79	FIRST ISSUE		
Rev.	DATE	MODIFICATION		
			SOFINEL	KBA 1216 G01 055
				SHEET : 38



MATERIAL: GRAVOPLY 1,6



G1 BACK PLATE

MATERIAL: STAINLESS STEEL

MARKER PLATE AND
G1 BACK PLATE

KBA1216G01055

DOC.NO.56555

MICRO1216G01055-39

Z1

SH.39

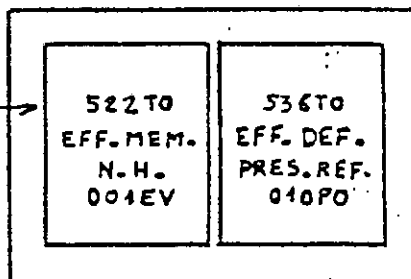
Positionnement plaque indicatrice.

Marker plate position

Exemple de Gravure

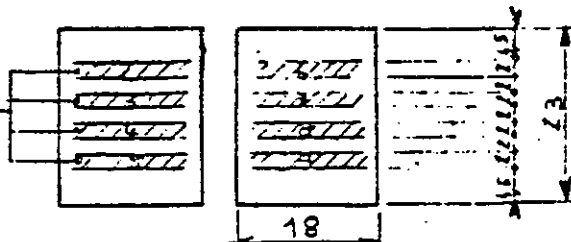
Typical Lettering.

Repère appareil
Equipment identification
Nature de la fonction
Function

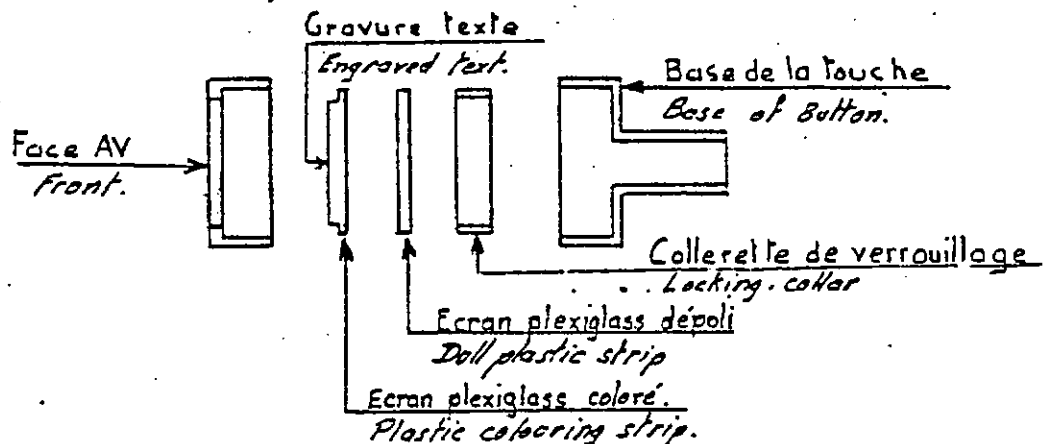


Gravure 8 caractères de 2^{mm} par ligne
Lettering 8 Letters 2mm high.
per line

8 signes Max.
Max. 8 letters.



Principe de montage B.P. Profil.
Assembly method P.B. Sectionnal view.



Variante 3
Variant.

SCALE

1.

Plaque indicatrice et Gravure. Clavier à touches 21x26. ENTRELEC. Horizontale.
Marker plate and Lettering. Keypad 21x26 - ENTRELEC. Horizontal.

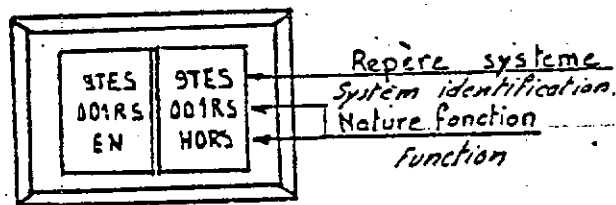
A 05.02.79 FIRST ISSUE
Rev. DATE MODIFICATION

SOFINEL

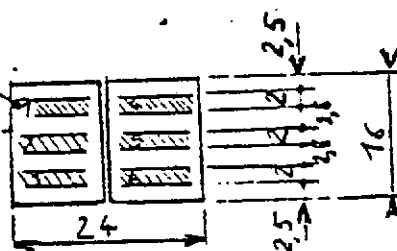
KBA1216 G01 055

SHEET:40

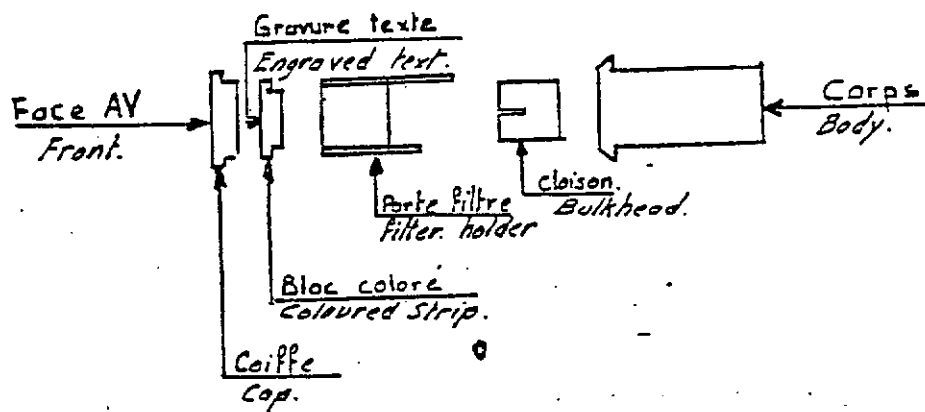
Exemple de Gravure Typical Lettering.



1 à 6. Position Gravure
1 to 6 Graved Position
3 Lignes de 8 signes Max
3 lines of max. 8 letters.



Principe de montage voyant - Profil Alarm window Assembly method. Sectional view.



			SCALE	Gravure sur voyant 24x36. ENTRELEC - à séparation verticale. Engraved lettering. For standard 24x36 alarm window. ENTRELEC - Vertical separation.
A	05.02.79	FIRST ISSUE	SOFINEL	KBA1216 G01 055 SHEET: 41
REV	DATE	MODIFICATION		